

# B7 Pozener Tageblatt



**Bezugspreis:** Ab 1. 7. 1932 Postbezug (Polen und Danzig) 4.30 zl. Pojen Stadt in der Geschäftsstelle und den Ausgabestellen 4 zl. durch Boten 4.40 zl. Provinz in den Ausgabestellen 4 zl. durch Boten 4.30 zl. Unter Streifband in Polen u. Danzig 6 zl. Deutschland und übrig. Ausland 2.50 Rm. Einzelnummer 0.20 zl. Bei höherer Gewalt, Betriebsstörung oder Arbeitsniederlegung besteht kein Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. Redaktionelle Zuschriften sind an die „Schriftleitung des Pozener Tageblatts“, Poznań, Zwierzyniecka 6, zu richten. — Fernspr. 6105, 6275 Telegrammnummern: Tagblatt Poznań, Postcheck-Konto in Polen: Poznań Nr. 200283 (Concordia Sp. A. C., Drukarnia i Wydawnictwo, Poznań). Postcheck-Konto in Deutschland: Breslau Nr. 6184.



**Anzeigenpreis:** Im Anzeigenteil die achtgepalte Millimeterzeile 15 gr, im Textteil die viergepalte Millimeterzeile 75 gr, Deutschland und übriges Ausland 10 bzw. 50 Goldpf. Platzvorschrift und schwieriger Satz 50% Aufschlag. Abbestellung von Anzeigen nur schriftlich erbeten. — Ofertergeführ 100 Groschen. — Für das Er scheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen und für die Aufnahme überhaupt wird keine Gewähr übernommen. — Keine Haftung für Fehler infolge undeutlicher Manuskripte. — Anschrift für Anzeigenaufträge: „Kosmos“ Sp. z o. o., Poznań, Zwierzyniecka 6. Fernsprecher: 6275, 6105. — Postcheck-Konto in Polen: Poznań Nr. 207915, in Deutschland: Berlin Nr. 156102 (Kosmos Sp. z o. o., Poznań). Gerichts- und Erfüllungsort auch für Zahlungen Poznań.

72. Jahrgang

Mittwoch, 6. September 1933

Nr. 203

## Vollstums- und Nationalitätenkunde

Erlösung erster Professuren und Lehraufträge in Deutschland

D.A.I. Dr. Max Hildebert Boehm, der Gründer und Leiter des Instituts für Grenz- und Auslandsstudien in Berlin-Steglitz, erhielt kürzlich einen weiteren Lehrauftrag für Nationalitätenkunde und wurde gleichzeitig mit der Leitung des neuerrichteten Seminars für Nationalitätenkunde an der philosophischen Fakultät der Universität Berlin betraut. Nun mehr hören wir, daß Dr. Boehm einen Ruf an die Universität Jena erhielt, um dafelbst den neuerrichteten ersten Lehrstuhl für Vollstums- und Nationalitätensoziologie zu bekleiden. Die Entschlossenheit und Tapferkeit, mit der die neuen Männer in den Unterrichtsministerien für die wissenschaftliche Bearbeitung der Vollstumsfragen Raum an deutschen Hochschulen schaffen, wird in weitesten Kreisen der Vollstumsbewegung und gerade des Auslanddeutschums Widerhall finden.

Dr. Boehm, ein gebürtiger Deutschbalte, dessen Voreltern väterlicherseits Schwaben waren und der die zweite Hälfte seiner Jugend in Elsass-Lothringen verbracht hat, ist der Deutschstums- und Nationalitätenbewegung nicht unbekannt. 1891 geboren, studierte er in Jena, Bonn, München und Berlin Philosophie und Geisteswissenschaften und promovierte 1914 mit einer philosophiegeschichtlichen Arbeit in Berlin. Gleich nach dem Krieg betätigte er sich unter Geheimrat G. Kleinow in der Volksratsbewegung in Bromberg auf dem Gebiet praktischer Deutschstumsarbeit und gehörte zu den Mitbegründern des von Moeller van den Bruck geführten Junillubs und des Deutschen Schuhclubs in Berlin. Die aus diesen Kreisen hervorgegangene Arbeitsstelle für Nationalitätenprobleme, die unter der Leitung von Boehm stand, wurde 1926 als Institut für Grenz- und Auslandsstudien verselbständigt; kurz zuvor übernahm er auch die Leitung des Ausschusses für Nationalitätenrecht, der heutigen Deutschen Gesellschaft für Nationalitätenrecht. 1928 wurde Boehm zugleich Dozent an der Deutschen Hochschule für Politik, 1930 Leiter eines dafelbst errichteten Deutschstumsseminars. Boehm ist Mit Herausgeber der Baltischen Monatshefte und des Ethnopolitischen Almanachs und hat u. a. die Schriften der Gesellschaft für Nationalitätenrecht, sowie den Nachlass seines frühverstorbenen Freundes und Mitarbeiters C. G. Bruns herausgegeben. Unter seinen eigenen Schriften, deren grundlegende Bedeutung anerkannt ist, nennen wir das seit langem vergriffene Buch Europa irredenta (1923), Die deutschen Grenzlande (1925, zweite Auflage 1930), sowie als ersten Versuch einer geschlossenen Volstheorie „Das eigentliche Volst“ (1932). Eine Neuauflage seines „Ruf der Jungen“ von 1919 mit einer zeitgeschichtlichen Einleitung über den Kreis der „Jungen“ um Moeller van den Bruck und eine Broschüre über „Volksdeutsche Forderungen zur Hochschulerneuerung“ befinden sich im Druck.

Wegen eines Artikels über die Lage im Osten Polens verfiel die gestrige Nummer unserer Zeitung der Verhängnahme.

Aus diesem Grunde wird heute unseren Lesern eine erweiterte Nummer zugestellt, in der die wichtigsten Meldungen von gestern wiederholt sind.

## Freispruch eines deutschen Wanderlehrers

Vom Verdacht des illegalen Unterrichts freigesprochen wurde am 23. August d. J. vor dem Bezirksgericht Gniezen der deutsche Wanderlehrer Heinrich Wirth. Die Verhandlung hat ergeben, daß seine Tätigkeit nicht als Unterricht angeleitet werden kann und er folglich auch zu seiner Arbeit keine Unterrichtsgenehmigung vom Kuratorium nötig hat.

## Paul-Boncour droht Friedenspolitik mit Hintergedanken

Berlin, 4. September. Eine Rede, die der französische Außenminister Paul-Boncour gestern bei der Einweihung eines Gedenksteines für Briand gehalten hat, macht wieder einmal den Verdach, die politischen Ziele Frankreichs mit den allgemeinen Interessen des europäischen Friedens zu identifizieren. Er spielt auf eine angebliche Bedrohung Frankreichs vom Osten her

an und auf die französische Aktionbereitschaft, Hinweise, die im Munde eines maßgebenden französischen Politikers bedenklich an die Haltung des offiziellen Frankreichs vor 1914 erinnern. Paul-Boncour spricht über die Saarland und Saarburg, vermeidet es aber sorgfältig, sich mit den dort entwidmeten Gedanken über die Rückgliederung des Saargebietes auseinanderzusetzen, obwohl eine maßgebliche Erklärung über die Ziele Frankreichs in dieser Frage mehr als alles andere zur Klärung der Beziehungen zwischen den beiden Ländern beitragen könnte. Dem Locarno-Pakt gibt Paul-Boncour die einseitige Deutung einer englisch-italienischen

Garantie für Frankreich und gegen Deutschland,

und ebenso einseitig sieht er das Vier-Mächte-Abkommen als eine französisch-italienische Annäherung an, die er auf seine eigene Anregung zurückführt. Er sucht den Eindruck zu erwecken, als ob zwischen Frankreich und Italien, vor allem in den mitteleuropäischen Fragen, völlige Vereinbarung der Auffassungen und Ziele bestünde, trotz einer gewissen Beunruhigung über das selbständige Vorgehen Italiens. Paul-Boncour präzisiert die neuen französischen Forderungen als internationale ständige Kontrolle an Ort und Stelle. Er verlangt ferner für den Fall, daß ein Land aufrüstet (womit offenbar die französischen Rüstungsverstärkungen nicht gemeint sind), eine gemeinsame Aktion der anderen Mächte, gegebenenfalls auf Grund des Locarno-Paktes.

### Und die Abrüstung? Herr Boncour?

Vor der Abrüstungskonferenz wichtige Besprechungen

Berlin, 5. September. Die Rede des französischen Außenministers Paul-Boncour anlässlich der Einweihung eines Gedenksteines für Briand beschäftigt sich zwar mit den verschiedensten Gegenständen und enthält grundsätzliche Ausführungen über die französische Außenpolitik. Eines aber muß man, wie in diesen politischen Kreisen betont wird, an dieser Rede vermissen.

Paul-Boncour erwähnt mit keinem Wort die französischen Abrüstungsabsichten. Es muß befremdlich erscheinen, daß so kurz vor der Abrüstungskonferenz in einer so

bedeutenden Rede nicht mit einem Wort auf die Pläne, die Frankreich hinsichtlich seiner eigenen Abrüstung aufgestellt hat, eingegangen wird.

Er sieht seinen Militarismus nicht und spricht nicht von ihm, aber die SA-Männer in Deutschland sind eine Bedrohung des Weltfriedens!

Die französische Presse behauptet — anscheinend einem Stichwort folgend —, aus den Nürnberger Parteitag die Schlussfolgerungen ziehen zu können, daß Deutschlands Macht- und Ausrüstungswillen klar zutage trete und eine Verschärfung der Völkerbundskontrolle notwendig sei.

„Petit Parisien“ kündigt an, daß vor Wiederaufnahme der Völkerbundskonferenz am 18. September

in Paris zwischen dem englischen Außenminister Sir John Simon und Unterstaatssekretär Eden, Ministerpräsident Daladier und Paul-Boncour wichtige Be

sprechungen stattfinden würden. Diese würden die Unabhängigkeit Österreichs, die wirtschaftliche Sanierung Mitteleuropas und des Balkans und vor allem die weitere Behandlung des Abrüstungsproblems umfassen.

Wie es um dieses Abrüstungsproblem bestellt ist, verrät ein der Abrüstungskonferenz gewidmeter Leitartikel der „Times“. Dort heißt es, allerseits bestehe eher die Neigung zur Vermehrung als zur Verminderung der Rüstungen.

In Europa herrsche so viel Erbitterung zwischen einzelnen Ländern, daß die erste Voraussetzung der Abrüstung — gegenseitiges Vertrauen — einfach nicht vorhanden sei. Europa stehe vielleicht erst am Anfang einer langen Periode politischer Ruhestörung. Trotzdem dürften die Delegierten keinesfalls auseinandergehen, bevor irgendeine Vereinbarung erreicht sei. Es sei eine Konvention nötig, die die Begrenzung der Rüstungen zu Lande und in der Luft, die Kontrolle der Rüstungen durch einen Überwachungsausschuß und die Beaufsichtigung der Waffenherstellung und des Waffenhandels einschließen würde.

Zum französischen Kontrollplan heißt es, daß Norman Davis beauftragt sei, ihn zu unterstützen.

Großbritannien sei für einen weniger weitgehenden und weniger starken Plan gewesen, werde aber dem französischen Plan keine Opposition machen, wenn die anderen Länder mit ihm einverstanden seien.

## Die Saarbevölkerung will zurück nach Deutschland

Ein objektives französisches Urteil über die Lage im Saargebiet

Paris, 5. September. Zum Saar-Problem schreibt die katholische Zeitung „L'Aubé“: Die französische Presse hat stets die Tendenz gehabt, die Lösung des Saar-Problems in einem für Frankreich günstigen Lichte hinzustellen und zu behaupten, daß 1935 die Saarbevölkerung mit großer Mehrheit wenn nicht für den Anschluß an Frankreich, so doch für die Beibehaltung des Status quo stimmen würde. Nur eine völlige Verkenntung des Saarproblems kann zu einem so gefährlichen Urteil führen. Unsere Landsleute und vor allem unsere Politiker sind

über die Lage im Saargebiet schlecht unterrichtet.

Wenn es noch Kreise in Frankreich geben sollte, die an die Möglichkeit einer Vereinigung des Saargebietes mit Frankreich und an die französischen Gefühle der Saarbevölkerung glauben könnten, dürfte die Kundgebung am Niedewald-Denkmal sie von der Halt-

losigkeit der Behauptungen überzeugt haben. Saarländer, die wir als ruhig und überlegt kennen, die wenig geneigt sind, vorbehalt- und trittlos die Ideen des Dritten Reiches anzunehmen, sind

begeistert von dem, was sie am Niedewald-Denkmal gesehen haben,

zurückgekehrt und völlig zur nationalsozialistischen Lehre bekehrt. Auf viele scheint die Persönlichkeit des Führers des deutschen Volkes eine faszinierende Wirkung ausgeübt zu haben. Die Volksabstimmung 1935 wird den Franzosen, die immer noch an gewisse Möglichkeiten glauben, die Augen öffnen. Wir sind nicht der Ansicht, daß die Frage des Anschlusses des Saargebietes an Frankreich noch ernstlich gestellt werden kann. Wir glauben auch, daß abgesehen von der Verbundenheit zwischen Saarländern und Deutschen,

Hitler mehr Stimmen auf sich vereinigen wird als die Anhänger des Status quo.

## Die Dollarrussbahn Neue Experimente oder „organische“ Preisseigerung?

Nach einigen Wochen verhältnismäßiger Ruhe drohte die amerikanisch-englische Lawine der Währungsentwertung wieder ins Rutschen zu geraten. Roosevelts Anti-inflationserklärung und die Reise des Gouverneurs der Bank von England nach Washington haben einen neuen Berggeist im Augenblick jedoch noch aufhalten können. Auf wie lange?

Man wird sich darüber klar sein müssen, daß Roosevelts Stellungnahme gegen eine Inflationspolitik keineswegs eine Erklärung für eine Stabilisierung des Dollars bedeutet. Soll das Sanierungsprogramm der amerikanischen Regierung Erfolg haben, so muß sogar ganz im Gegenteil für den Herbst mit einem weiteren Absinken des Dollars gerechnet werden. Der Herbst nämlich hat zu erwarten, ob sich aus dem Kaleidoskop von Experimenten das Herauskratzen wird, was Sinn und Zweck aller Manipulationen und aller Propaganda der USA sein soll, nämlich die organische Preisseigerung, die in den Vereinigten Staaten nach vielen Irrungen und Wirkungen heute endlich als das einzige mögliche Mittel zur Sanierung der amerikanischen Wirtschaft betrachtet wird.

Für den Herbst glaubt man also mit festeren Märkten rechnen zu können. Diese Erwartung ist nicht ganz unberechtigt, sowohl Sozialgründe wie die im allgemeinen etwas verbesserte Weltwirtschaftslage erlauben tatsächlich bessere Preise zu erwarten. Wenn nicht alles täuft, wird diese Entwicklung durch eine Erweiterung der Kreditgewährung, namentlich für den Export, unterstützt werden. Geraten aber die Warenpreise in Bewegung, so wird sich selbstverständlich auch der Außenwert des Dollars danach richten, d. h. absinken.

Vermutlich wird die Spekulation diese Entwicklung noch wesentlich unterstützen. Die Spekulation hatte ja schon bisher in dem ganzen Sanierungsprogramm der amerikanischen Regierung eine Rolle gespielt, wie man sie sich in Europa schwer vorstellen kann. Das Absinken des amerikanischen Dollars in den letzten Wochen hatte ausschließlich spekulativer Gründe. Inflationsgerüchte schwirrten durch das Land, und die Regierung mache zunächst überhaupt keine Miene, diesen Gerüchten entgegenzutreten. Es schien sogar, als ob sie sie förderte, um die Flucht in die Sachwerte zu unterstützen. Die selbstverständliche Folge war eine allgemeine Aufwärtsbewegung insbesondere der Effektenkurse, bis schließlich die eingangs erwähnte Antinflationserklärung Roosevelts den Inflationsgerüchten ein Ende bereite und damit auch dem weiteren Abgleiten des Dollarwertes Einhalt gebot.

Die Frage, warum die amerikanische Regierung sowohl die Inflationsgerüchte wie die gestiegerte Aktivität der Spekulation wochenlang geduldet hatte, ist leicht zu beantworten. Der wirtschaftliche Wiederaufschwung in den USA war bekanntlich Ende Juli nach den großen Rückschlägen an den Warenmärkten und Börsen zum Stillstand gekommen. Das Vertrauen der Deutschen in Roosevelts Wirtschaftsmaßnahmen war ganz zweifellos eingeschüttet. Die Börsenkurse sanken ab, die Geschäftstätigkeit auf den Warenmärkten schließt ein. Der Aktienindex, der Anfang Juli noch 105 betragen hatte, war Anfang August auf 68 gesunken. Das Wiederauftauchen der Inflationsgerüchte änderte dann die Lage ganz erheblich. Der Industriekurs konnte sich von 68 in der ersten Augustwoche auf 78 in der letzten verbessern, der Aktienindex stieg von 8,5 Millionen auf 11,2 Millionen Stück. Auf wichtigen Warenmärkten blieben die Preise zum mindesten stabil, in der letzten Augustwoche konnten sich sogar erhebliche Preisseigerungen durchsetzen. Das ineinandercreieren von Spekulation und Regierungsmaßnahmen, das Spiel von Gerüchten und Dementis ist also, so verworren es scheint, doch methodisch und sinnvoll.

Es fragt sich nur, wie lange man es fortsetzen kann, ohne das Vertrauen des Volkes in die Regierung gänzlich ins Wanken zu bringen.

# Italienisch-sowjetrussischer Nichtangriffspakt!

Sonnabend mittag in Rom unterzeichnet

Rom, 3. September. Gestern mittag 12 Uhr wurde im Palazzo Venezia von Mussolini und dem russischen Botschafter Potemkin der italienisch-russische Nichtangriffs- und Neutralitätspakt unterzeichnet.

In einem längeren Kommentar weist das italienische Regierungsorgan, der „Popolo d'Italia“, auf die große politische Bedeutung dieses Abschlusses hin. „Die weitere Entwicklung“, schreibt das Blatt, „der durch den neuen Vertragsabschluß festgestellten Beziehungen zwischen Italien und Sowjetrussland wird nicht verfehlten, glückliche Rückwirkungen auf die kommende Gestalt Europas zu haben, die der Biererpakt vorbereitet. Der Pakt ist ein neuer Beweis des entschlossenen Willens Mussolinis, eine

Politik der Zusammenarbeit und Verständigung gegen die Isolierung von Staaten

und gegen Hegemonien und Blockbildungen zu verfolgen, die einzige Politik, die die Welt wieder zu Wohlstand und Ruhm führen kann.“

men. In Moskauer politischen Kreisen wird dies als eine Erklärung betrachtet, daß der Biererpakt nicht gegen Sowjetrussland gerichtet ist. Italien und die Sowjetunion erklären zugleich, daß der Nichtangriffspakt vorherige Vertragsverpflichtungen nicht annuliert, wobei betont wird, daß keine der Parteien durch Verpflichtungen aggressiven Charakters gebunden ist. Der Austausch der Ratifizierungsdokumente erfolgt in Moskau. Der Vertrag ist mit einer 5jährigen Laufzeit abgeschlossen worden.

Die „Ekonomiczhestaja Zizn“ zählt in einer Bepprechung des russisch-italienischen Paktes die Erfolge der Außenpolitik Sowjetrusslands auf, die in den letzten Monaten erzielt wurden. Es sind dies: der Londoner 10-Mächtepakt, die Beilegung des Wirtschaftskrieges mit England, die Anknüpfung diplomatischer Beziehungen zu Spanien und Uruguay sowie der Besuch Herriots in Sowjetrussland.

Das Blatt „Ja Industrializacju“ greift in scharfer Weise die antisowjetische Politik des faschistischen Deutschland im Gegensatz zur Freundschaftspolitik Italiens an. Das Blatt betont die Neutralität der Sowjets im Kampfe der Staaten um eine Neuordnung der Welt.

\*

Der italienische Vertragsabschluß mit Russland veranlaßt in einem besonderen Maße auf die außerordentlich glückliche Hand hinzuweisen, die Mussolini nach der Festigung der inneren Verhältnisse jetzt auf außenpolitischen Gebiet beweist. Man erinnert sich, daß Italien vor dem Marsch nach Rom in der großen Politik ähnlich wie das vorrevolutionäre Deutschland Objekt der Launen der Großmächte war und daß der faschistische Staat in den ersten Zeiten seiner Existenz in ähnlicher Weise wie das heutige Deutschland den übelsten und gemeinsten Anwürfen seiner Gegner, seiner Nachbarn wie seiner Emigranten, ausgesetzt war. Mussolini hat Italien unbeirrt weitergeführt bis zu den denkwürdigen Tagen dieses Jahres, an denen er den Abschluß des Biererpaktes veranlaßte, an denen er nachdrücklich sein Wort zu der Gestaltung des Donauraumes sagte und diesem 2. Oktober, an dem er den ersten politischen Pakt Italiens mit dem Bolschewenreich abschloß, um damit auch auf den nahen Osten Europas seine Hand zu legen. Mussolini hat Italien zur aktivsten Großmacht Europas, die in einem immer bedeutenderen Maße die absolute Vormachtstellung Frankreichs erschüttert, sich zum ebenfalls starken Partner Frankreichs gemacht.

Mit dem italienisch-russischen Vertrag dürfte Mussolini die bedeutenden Befürchtungen zerstreut haben, die der Abschluß des Biererpaktes in Russland erweckte. Mussolini hat mit dem Abschluß dieses Nichtangriffs- und Neutralitäts-paktes nachdrücklichst den Beweis dafür erbracht, daß der Biererpakt keine antirussische Spiege enthält. Darin glauben wir die eigentliche Bedeutung des Vertrages vom 2. Oktober zu sehen, der den außenpolitischen Interessen Deutschlands in jeder Weise entgegenkommen dürfte. ojh.

## Stimmen von hier und dort

### Die Steuerlast des Landwirts

Die Kattowitzer „Polonia“ bespricht den katastrophalen Preissturz für landwirtschaftliche Erzeugnisse und meint ebenfalls, daß der Preissturz auf ein Überangebot zurückzuführen ist, das wiederum seine Ursache darin hat, daß die Landwirte, um ihren finanziellen Verpflichtungen nachzukommen, nicht darauf achten können, daß sie ihr Getreideangebot möglichst gleichmäßig gestalten. Das genannte Blatt schreibt:

„Im Laufe von vier Monaten vor der Ernte, vom April bis Juli, wo es den Landwirten besonders schwer fällt, Bargeld zu beschaffen, sind im Jahre 1930 an Grundsteuern 16 263 000 Zloty eingetrieben worden, im Jahre 1931 – 14 809 000, im Jahre 1932 – 13 445 000 und im Jahre 1933 – 17 518 000 Zloty. In den vorangegangenen Jahren machte sich also eine gewisse Proportionalität zwischen fortshreitender Krise und einer gewissen Rücksichtnahme der Steuerbehörden gegenüber den Steuerzahlern bemerkbar. In diesem Jahre dagegen war eine entschiedene Wendung in entgegengesetzter Richtung festzustellen. Das ist um so auffallender, als die gesamte Summe der eingetriebenen direkten Steuern, die in den erwähnten vier Monaten des Jahres 1930 fast 242 Millionen Zloty betrug, im laufenden Jahre auf 160 Millionen gefallen ist. Bei anderen Steuern werden also (besser gesagt: können – Red.) jetzt nur zwei Drittel des Betrages von vor drei Jahren eingetrieben werden – übrigens gemäß der Tat-sache, daß die Industriepreise gegenwärtig um ein Drittel niedriger sind. Auch das ist noch zu viel, da die Umfänge unseres Wirtschaftslebens in dieser Zeit um fast die Hälfte zurückgegangen sind.“

In der Landwirtschaft dagegen, wo die diesjährige Zeit vor der Ernte um 30 Prozent niedrigere Preise zeigte als vor drei Jahren, sind von den Landwirten nahezu 10 Prozent mehr Steuern eingetrieben worden als im Jahre 1930. Das heißt, daß die Steuerzahne auf dem Lande jetzt eineinhalbmal fester zugepaßt wird als vor drei Jahren. Braucht man sich demgegenüber über die katastrophale wirtschaftliche Lage der Landwirtschaft und die gereizten Gemüter auf dem Lande, die vor kurzem sogar zu blutigen Unruhen geführt haben, zu wundern? Besondere Erbitterung unter den Bauern haben, wie dies auch die Regierungspresse zugegeben hat, die Steuererzektionen hervorgerufen, namentlich die Auferlegung übermäßiger Vollstreckungsgebühren und Strafzinsen. Wir können leider nicht feststellen, wie die Schadenskünste aus den Vollstreckungsgebühren aussehen, weil sie nicht veröffentlicht werden; aber aus einem Vergleich der Finanzkünste aus Strafen und Geldbußen bei direkten Steuern im laufenden und vergangenen Jahre werden wir uns überzeugen, daß im Laufe der vorjährigen Monate Juni und Juli auf 1000 Zloty entrichteter Steuern an Strafgebühren 33,40 Zl. entfielen, in diesem Jahre dagegen 39,20 Zl., das heißt fast ein Fünftel mehr.“

bedingungen, die die Regierung Lenins uns im Frieden von Riga vorschlug, und in denen sie das polnische Land, das bei der dritten Teilung von Russland genommen wurde, behalten wollte und Ausrüstung unserer Armee bei gleichzeitiger Bewaffnung einer „Volksarmee“ forderte, die einen „anderen sozialen Inhalt des unabhängigen Polens“ bilden sollte.

Wir erlauben uns, zu bezweifeln, daß die Thesen Marx', Engels' und sogar Lenins mit der unbekreitbaren Tat-sache übereinstimmen, die schon an sich ausreicht für die Bewertung der freundschaftlichen Doktrin des rätebündigen Publizisten, der uns wieder einmal von den Gefahren einer übermäßigen Dialektik zu überzeugen vermöht hat.

Man kann vorzüglich ohne sie auskommen, indem man ohne Vorurteile die politische Situation betrachtet, die die polnisch-rätebündischen Beziehungen günstig gestaltet, und vor allem, indem man sich mit der Tat-sache unserer Bestrebungen abfindet ohne Rücksicht darauf, was darüber die Bäter der sozialistischen Doktrin dachten und denen, deren günstigen Einfluss – befennen wir uns offen dazu – wir nicht zu bemerken vermochten und deren Einwilligung zu unserem Bestehen uns immer überflüssig erschienen ist.“

### Wer zahlt auf der Eisenbahn?

Die Lodzer „Prawda“ besaß sich an leitender Stelle sehr eingehend mit der Fahrtelpolitik der Eisenbahn. Das Blatt schreibt u. a.:

„Zurzeit zahlen einige hunderttausend Staatsbeamte die Hälfte des verpflichtenden Fahrpreises, das riesige Heer der Eisenbahnbeamten und deren Familienangehörige zahlen noch weniger. Militärpersönlichkeit haben ebenfalls einen Sondertarif, Reisende, die nach Kur- und Ausflugsorten fahren, zahlen nur wenige Groschen, zahlreiche Vereine genießen bedeutende Vergünstigungen, außerdem gibt es fast alle Tage billige Züge, die von vielen Stadtbewohnern benutzt werden können, die für einen geringen Fahrpreis eine Reise unternehmen wollen, die nicht an einen bestimmten Tag gebunden ist.“

Der Prozentsatz der Fahrgäste, die in der Eisenbahn auf einen normalen Fahrpreis fahren, ist heutzutage verschwindend klein. Es handelt sich bei diesen Leuten vorwiegend um Bauern, die in das Städtchen zum Markt oder in die Kreisstadt zum Gericht oder in irgendein anderes Amt fahren. Der Rest der Fahrgäste mit normaler Fahrkarte sind Kaufleute, Industrielle und Angehörige der freien Berufe, die gezwungen sind, dringende und eilige Reisen zu unternehmen und nur selten die Gelegenheit wahrnehmen können, für den halben Preis mit Hilfe der Postspartasse zu reisen, die letzten die Besitzer des Reisebüros „Orbis“ geworden ist und dank der abnormalen Tarifverhältnisse der Eisenbahn Geschäfte macht, indem sie billige Reisen veranstaltet.“

Man kann also sagen, daß der jetzige hohe Tarif der Eisenbahn nur für diejenigen Bevölkerungsschichten besteht, die unter der Krise am schlimmsten zu leiden haben, das ist die Landbevölkerung und die städtischen Industrie- und Handelskreise. Für die übrigen Schichten, die von der Krise weniger betroffen wurden, besteht ein zweimal bis fünfmal niedrigerer Sondertarif, ein Gleichtarif im wahren Sinne des Wortes, wie er nirgends mehr auf der Welt besteht.“

(Weitere politische Nachrichten auf der Beilagen-Seite!)

gen. Zunächst einmal liegt die künftige amerikanische Währungspolitik völlig im Dunkeln. Selbst die Mitglieder des sogenannten „Gehirntrunks“, also die Berater Roosevelts, scheinen zu keiner einheitlichen Währungsausfassung gelangen zu können. Teils treten sie für eine verstärkte Inflation ein, die namentlich von den Farmern gefordert wird, teils fordern sie eine Wiederherstellung und Stärkung des Vertrauens der Allgemeinheit durch Sanierung des Haushaltes, die durch ein weiteres Schwanken des Dollarwertes erschwert wird. Die Regierung selbst scheint ein weiteres kontrolliertes Sinken des Währungskurses für wünschenswert zu halten, so lange das Pfund gegenüber dem Dollar noch überbewertet ist. Es dürfte übrigens leineswegs leicht sein, den Dollar ohne tatsächliche Inflation auf seinem jetzigen niedrigen bzw. einem noch niedrigeren Stand zu halten, denn der im Herbst saisonmäßig steigende Export aus den Vereinigten Staaten wird den Dollar nach oben treiben, wozu noch die Gefahr kommt, daß die halbe Milliarde Dollar, die aus Furcht vor der Entwertung das Land verlassen hat, in Form von fremden Devisen ganz oder zum Teil zurückkehrt und ebenfalls den Dollarwert nach oben zieht. Dieselben Momente, die die Niedrighaltung des Dollars erschweren, beginnen auf der anderen Seite eine Abchwächung des englischen Pfundes. Die Wiederannäherung der beiden Währungen ist also keinesfalls sehr einfach.

### Bankiers gegen Roosevelt

Chicago, 5. September. Die Schwierigkeiten, mit denen die Regierung Roosevelt bei der Durchführung ihres Wiederaufbauprogramms zu kämpfen hat, mehren sich. Der Vorsitzende der Vereinigung amerikanischer Bankiers wendet sich in einer lebhaften Erklärung gegen Verlautbarungen aus Kreisen der National-Recover-Administration, in denen gegen die Bankleitungen Vorwürfe erhoben wurden. Wenn man behauptet, daß die Banken in der Bewilligung von Krediten, die zur Förderung der wirtschaftlichen Pläne der N. R. A. dienen könnten, nicht sehr entgegenkommend seien, so gebe es für derartige Behauptungen keinen Rechtfertigung. Man wolle sich offenbar mit einer solchen Beweisführung nur einen Vorwand sichern, wenn die Pläne der N. R. A. scheiterten. Eine solche Methode, sieht jetzt schon vorsorglich einen Sündenbock zu kümmern, könnte nur zu einem Standal und zur Zerrüttung des Kredites führen.

### Die Ausnutzung des Danziger Hafens

Eine Warschauer Agentur will Einzelheiten über den Vertrag wissen

A. Warschau, 5. September. (Eig. Drahtb.) Einzelheiten aus dem bevorstehenden polnisch-Danziger Hafenbenuzungsvortrag will die Warschauer Agentur „Preß“ erfahren haben. Wenn man ihren Informationen Glauben schenken will, so soll der Vertrag, der den Umschlag über Danzig und Gdingen regeln soll, eine

Laufdauer von einem Jahre

erhalten und mit dem 1. Oktober 1933 in Kraft treten. Der wesentliche Inhalt des Vertrages sei, daß im Danziger Hafen ein

Jahreskontingent von etwa 5 Millionen

Tonnen

zugebilligt werden soll, während der Umschlag des Gdingener Hafens nicht begrenzt sein und ebenfalls mehr als 5 Millionen Tonnen betragen soll. Danzig soll sich offenbar dabei mit dem Gedanken zu frieden geben, daß durch die Beisierung seines Umschlages auf 5 Millionen Tonnen im Vertragsjahr ein weiteres Abstufen seines Umschlages vermieden werden würde. Auch diese Verhügung wird aber gegenstandslos durch den angeblichen weiteren Inhalt des Vertrages, der vorsteht, daß

bei weiterer Verschlechterung der Konjunktur das Kontingent gekündigt

werden könne. Im übrigen soll der Vertrag vorsehen, daß keiner der beiden Häfen, Danzig oder Gdingen, ein Einfuhr- oder Ausfuhrmonopol erhalten soll. Ob die Meldepflicht der Agentur auf sachliche Informationen beruht, oder ob sie einen Versuchsbau von polnischer Seite darstellt, werden die nächsten Tage zeigen.

### Die schwierige Danziger Frage

Die „Gazeta Polska“ konstruiert

Die „Gazeta Polska“ beschäftigt sich in einem Artikel mit der gegenwärtigen politischen Situation in Danzig und erhebt im Zusammenhang mit der Abschlußtagung der Ostland-Treuefahrt, zu der der auch Reichsminister Dr. Göbels nach Danzig gekommen war,

Borwürfe gegen die Danziger Regierungsstellen,

die angeblich die Wiedervereinigung Danzigs mit dem Reich anstreben. Vor allem nimmt das Blatt Anstoß daran, daß Bizepräsident Greiser in seiner Rede erklärt haben soll, die nationalsozialistische Bewegung werde Deutschland die Freiheit erkämpfen und für Danzig die Möglichkeit einer Rückkehr zum Reich schaffen. Aus dieser Erklärung folgert das Blatt, daß

in der Danziger Politik zwei Strömungen bestehen, und zwar eine, die die Parole „zurück

### Auch die Danziger Deutschnationalen treten ab

#### Das Zentrum will bestehen bleiben

Danzig, 5. September. Nach der Neubildung der Regierung der NSDAP in Danzig war bereits für Mitte Juli ein Parteitag der Deutschnationalen Volkspartei in Danzig vorgesehen worden, der sich mit der Frage der Auflösung der Partei beschäftigen sollte. Der Beschluß über das weitere Schicksal der Partei wurde aber damals noch ausgesetzt, um inzwischen die Vorarbeiten zur Auflösung der Partei zu treffen und insbesondere die Verbindlichkeiten zu regeln, die von der Partei während des Wahlkampfes zu den Volkstagswahlen eingegangen waren.

Wie nun aus den Kreisen der Parteileitung des Landesverbandes Danzig der Deutschnationalen Volkspartei mitgeteilt wird, soll ein für Mitte September vorgesehener Parteitag als einzigen

Gegenstand der Beratungen die Auflösung der Deutschnationalen Partei enthalten,

da die Neuentwicklung der politischen Verhältnisse in Danzig diese Maßregel als zweckmäßig erscheinen lasse.

Nach diesem entscheidenden Schritt der Deutschnationalen besteht für die Zentrumspartei in der Freien Stadt Danzig noch weiter der grundätzliche Beschluß einer Vertrauensmännerversammlung des Zentrums, die Parteiorganisation des Zentrums im Danziger Gebiete auch unter den neuen politischen Verhältnissen in Danzig aufrecht zu erhalten.

### Konzentrationslager in Danzig

Danzig, 5. September. (Pat.) Nach umlaufenen Gerüchten sollen sich im Gebiet der Freien Stadt, in Plehendorf und Weichselmünde Konzentrationslager für die schulhaft politischen Gegner befinden.

### „Herr Radel irrt sich“

Der „Kurier Warszawski“ bemerkt zu dem Artikel Radels über die polnisch-sowjetrussischen Beziehungen folgendes:

Herr Radel irrt sich, wenn er behauptet, daß die Führer der Oktoberrevolution „niemals die Unabhängigkeit Polens in Frage gestellt und niemals Absichten gehabt hätten, die gegen Polens Bestehe gerichtet waren.“

Zu frisch haben wir die Ereignisse von 1920 in der Erinnerung und besonders die Friedens-

## Hundertachtundsechzig Jahre Gefängnis für einen Menschen

Die Londoner Millionärsbrandstifter

Urteilsprüche englischer Richter sind dem Kontinentalen oft vollkommen unbegreiflich. Die Eigenart der englischen Rechtsprechung, die so wohl barbarische Strafen wie unverständliche Milde kennt, gibt dem Fernstehenden zuweilen Rätsel auf, die er einfach nicht lösen kann. So wurde dieser Tage in London ein Brandstifter zu 168 Jahren Freiheitsstrafe verurteilt, die er natürlich nicht absitzen kann. In Deutschland hätte man den Verbrecher eventuell zu lebenslänglichem Zuchthaus verurteilt, was eine genau so lange Strafe bedeutet hätte wie die 168 Jahre in London; aber der englische Richter ist konserватiv: er zählt die Verbrechen zusammen und addiert die Strafen und kommt so zu dem Urteil von 168 Jahren Freiheitsentziehung. Ein Komplize des Brandstifters, der keineswegs weniger auf dem Kerbholz hatte, wurde dagegen auf freien Fuß gesetzt. Warum? Er hatte seinen Spiegelellen verraten gegen die Zuflüchtung der Strafrecht. Der Brandstifter, der die gigantische Freiheitsstrafe erhielt, hatte es in sich. Leopold Harris, der

Inhaber einer alten und für absolut solid gehaltenen Schadenshärzungsfirma, beschäftigte sich nämlich seit vielen Jahren damit, in der Londoner City an Häuern seiner Komplizen Feuer legen zu lassen und die von den Feuerversicherungsgesellschaften gezahlten Entschädigungen mit seinen Spiegelellen zu teilen. Die Schadenshöhe wurde gewöhnlich von ihm selbst festgesetzt, denn obwohl sehr oft der

Berdacht der Brandstiftung auftauchte, vermutete niemand in dem Inhaber der hundertjährigen Firma den Brandstifter. Harris und seine Freunde

verdienten Millionen und lebten wie die Fürsten.

Ein Anwalt, der mit einer von Harris' Brandstichen zu tun gehabt hatte, zeigte jedoch wenig Respekt vor dem alten Namen und der alten Firma: Harris kam ihm verdächtig vor, und sechs Jahre lang blieb er dem ehrenwerten Herrn auf den Fersen. Der Rechtsanwalt, Crocker ist sein Name, opferte sein Vermögen, um ausreichende Verdachtsmomente gegen Harris in die Hände zu bekommen. Harris war jedoch zu gerissen. Erst durch die Bestechung eines Komplizen von Harris, eben jenes Brandstifters, der im Prozeß jetzt straflos ausging, gelang es, Leopold Harris zu überführen.

Obwohl der Fall Harris seinesgleichen in der Kriminalgeschichte aller Länder sucht, wird dem Richtergländer die Strafe, die über Harris verhängt wurde, reichlich hoch erscheinen. Nach englischem Recht war aber der Richter sogar noch sehr milde. Er hätte den Verbrecher nämlich auch zum Tode verurteilen können. Nach einem alten Gesetz wird in England mit dem Tode bestraft, wer an Schiffen, Arenale oder Regierungsbauten Feuer legt. Diese Objekte werden nach einem weiteren Gesetz die Londoner City gleichgestellt, und die meisten der Harrisischen Brandstiftungen wurden in der City verübt.

## Ehekrach im Hause Malborough

Schloß Blenheim als Hundezwinger

Mit einer gewissen Schadenfreude verfolgen die oberen Zehntausend Londons das Ehezwistigeleben zwischen dem Herzog und der Herzogin von Marlborough, deren Ansatz zwar verhältnismäßig geringfügig ist, die immerhin aber ihnen dazu geführt haben, daß die Scheidung als die einzige mögliche Lösung angesehen wird.

Seit den Anfangen des 18. Jahrhunderts besitzen die Herzöge von Marlborough und Blenheim ein Stammhaus, das ihnen seinerzeit von der Königin Anna in Anerkennung ihrer treuen Dienste geschenkt worden war. Dieses Schloß Blenheim ist geräumiger und auch prunkvoller als beispielsweise der Königliche Buckingham-Palast in London. Blenheim ist aber in der englischen Öffentlichkeit auch noch aus einem anderen Grunde bekannt: dort hausen die Herzöge von Marlborough einer ganz besonderen Passion, nämlich der Züchtung der bekannten englischen Windhunde. Wegen dieser Hunde gerade sind die Differenzen zwischen dem Herzog und seiner Gattin, die seine zweite Frau und eine Tochter des amerikanischen Millionärs Deacon ist, entstanden. Herzog und Herzogin suchten einander in der Ausübung der Hundezucht geradezu zu übertreffen. Diese Leiden-

schaft nahm bei der Herzogin derartige Formen an, daß sie einen Teil des Ahnenschlosses in Blenheim,

einen prunkvollen Erkersaal, für Zwecke der Hundezucht

einrichten ließ. Das kostbare Mobiliar des Raumes, die seltenen Kunstgegenstände, die ihn zierten, mußten verschwinden; an ihre Stelle traten Hundekäfige.

Damit allerdings war der sonst auf seine Hunde durchaus stolze Herzog keineswegs einverstanden. Er verfügte kurzerhand, daß der fragliche Saal sofort in seinen alten Zustand zu versetzen sei; die Ställe wurden beseitigt, die Hunde wurden verwiesen, die ihnen von rechts wegen zukommen. Der Herzog hatte damit ein erstes Mal über seine Gattin gesiegt, zu gleicher Zeit aber auch den Keim zum Untergang seiner Ehe gelegt.

Die Herzogin verließ Blenheim und bezog das Londoner Palais ihres Gatten. Der Herzog, offenbar entschlossen, ein für allemal mit seiner Frau zu brechen, ließ ihr aber auch keine Ruhe. Als sie sich weigerte, freiwillig das Londoner Heim zu räumen, wandte der Herzog zwar

## Nach Nordland wollen wir reisen

**Essen, Essen, Essen — und nochmal Essen**

Es ist manchmal schade, daß der Mensch unter Tages auch essen muß. Gerade, wenn die Aussicht am schönsten ist, ruft der Gong unerbittlich in den Speisesaal, und da sitzt man dann für eine Stunde fest.

Von der Landschaft sieht man hier gar nichts durch die kleinen Bullaugen, dafür sieht man aber um so mehr anderes.

Zum Frühstück sieht man zunächst mit Genugtuung eine große goldgelbe Apfelsine auf seinem Teller. Auf dem Tisch steht goldgelbe Butter, goldgelb ist die köstliche Apfelsinenmarmelade — der gebildete Mensch muß „Zum“ sagen —, mehr oder weniger goldgelb sind auch die verschiedenen Käsesorten; und dann bringt der Steward noch etwas Goldgelbes, nämlich eine Portion Rührei, oder auch je nach Bestellung zwei harte oder weiche Eier. Genug nun des Goldgelben! Auf einer Platte liegt verführerisch schöner rosa Schinken, hier geschnitten, dort roher, auf fünf andern Platten in fünf Abstufungen von Rot bis Weiß verschiedene Arten von Wurst. Dann geraten wir mehr ins Bräunliche. Jeden Tag gibt es frische Semmeln und Weißbrot sowie zwei Sorten Schwarzbrot. Dann kommt der Steward und gießt uns den braunen heißen Götterfrank in die Tassen, so voll, daß es überläuft. Man braucht hier nicht zu sparen. Und dann gießt er noch zwei Zentimeter Milch oben drauf.

Raum ist man vom Luncb aufgestanden, so ruft der Gong schon wieder zum Vesper. Es gibt jeden Tag mehrere Sorten frischen Kuchen, dazu Tee oder Kaffee, und man ist eben wieder, weil es so nett aussieht.

Raum ist man vom Vesper aufgestanden, da gongt es zum Diner. Erst wird Suppe serviert dann Fisch, dann Fleisch mit Gemüse, zum Nachtisch Kompost in riesigen Portionen — es ist auch etwas Ananas drin und viele, viele Backpflaumen —, Crème oder Eis. Zum Schluß trinkt man Kaffee.

Heute ist es ungefähr 7 Uhr, und von nun an kann man ungefähr und mit „learem Magen“ die Landschaft genießen, solange man Lust hat. Meistens hat man sehr lange Lust und reicht sich nur ungern nach Mitternacht los, um vom nächsten Morgen nicht zu viel zu verschlafen.

Ein ganz besonderes literarisches Konterfei verdient aber der Lunch an den Sonntagen und einmal an einem ganz gewöhnlichen Donnerstag. Dann konnte der Anblick der gedekten Tische den verwöhntesten Gourmet geradezu mit Andacht er-

sehen Gewalt an, um sie zu entfernen, wohl aber ließ er durch Privatdetektive im ganzen Gebäude das Gas, das elektrische Licht, die Telephonleitung usw. sperren.

Kurz und gut: die Herzogin mußte auf alle die gewohnten Bequemlichkeiten verzichten. Erst versuchte sie, dieser „Belagerung“ zu trotzen; sie hielt es aber nicht länger als drei Tage aus; dann räumte sie das Feld und zog ins Hotel.

## Erste Reichsautobahn in Bayern

München, 5. September. Ein Mitglied der Obersten Bauleitung für den Bau der Kraftfahrzeugbahn München-Landesgrenze (Salzburg) gewährte einem Redaktionsteam des „Völkischen Beobachters“ eine eingehende Unterredung über den Stand der Vorbereitungsarbeiten. Die Straße wird von München durch den Deisenhofer und Hofstädtinger Forst in die Gegend östlich von Holztrütt führen. Diese Teilstrecke soll voraussichtlich zuerst ausgebaut werden. Dann biegt die Linie nach Osten ab, läuft den Seehammer See entlang, geht an das Südufer des Chiem. Es ist beabsichtigt, die Kraftfahrbahn südlich von Traunstein nach Südosten zu führen. Noch in diesem Winter kann mit der Vorbereitung dieser Arbeiten gerechnet werden. Die Gesamtlänge der neuen Straße wird 120 Kilometer betragen. Die Straße wird verhältnismäßig gradlinig gezogen werden. Der Bau ermöglicht vielen Tausenden von Menschen auf eine Reihe von Jahren Broterwerb.

## Um das „Gold“ Dunikowskis

Paris, 5. September. Der „Petit Nicois“ veröffentlicht einen Artikel Dunikowskis, in dem dieser den Versuch macht, die „wissenschaftliche“ Grundätze seiner „Erfindung (Gold aus Erde)“ aufzuläutern. Das genannte Blatt ergänzt die Ausführungen Dunikowskis mit einem Kommentar, der sich die Mühe gibt, die Erfindung Dunikowskis zu erläutern. Die wissenschaftliche Prüfung soll durch den Sachverständigen eines schwedischen Konsortiums durchgeführt werden. Eine Gruppe amerikanischer Finanzleute hätte bereits Verhandlungen mit dem „Erfinder“ angeknüpft. Entscheidende Versuche würden in der Schweiz im Beisein von schweizer, deutschen und italienischen Gelehrten durchgeführt.

## Ein gerissener Betrüger entlarvt

### Das Mitleid der Mitmenschen ausgenutzt

Warschau, 5. September. Im Wohltätigkeitsverein in der Kratauer Vorstadt 41 ist ein gerissener Betrüger in dem 23jährigen Antoni Narowksi festgenommen worden. Narowksi hatte eine originelle Methode erdacht, wie man leicht zu Geld kommen könnte. Seit langer Zeit befasste er sich mit der Fälschung von Empfehlungsbriefen, in denen er sich selbst als außerordentlich befähigten Studenten des Polytechnikums empfahl, der wegen materieller Notlage sein Studium nicht beenden könne, wozu auch eine stark entwidete Lungentuberkulose beitrage. Nach einigen Tagen erschien dann der Selbststempfeler persönlich bei dem Adressaten und erhielt auf diese Weise etliche Beihilfen. Wenn sich nun jemand — und das kam auch vor — für den vermeintlichen Studenten näher interessierte und ihm

eine Stellung verschaffen wollte, dann lehnte Narowksi dieses Angebot stets mit dem Hinweis auf seine Krankheit ab. Personen aber, die ihm eine Heilung seiner Krankheit durchzuführen versprachen, erhielten von dem befreudeten Studenten, nachdem dieser die Beihilfe in der Tasche hatte, ein längeres Schreiben, in dem es hieß, daß er „soviel Güte nicht erdiene“ usw. Diese seltenen großen Bescheidenheit ließ den Verdacht aufkommen, daß es sich um einen gewöhnlichen Hochstapler handele. So wurde dann Narowksi eines Tages von der Polizei dingfest gemacht.

## 480 Kilometer in der Stunde

Chicago, 5. September. T. N. Weddel aus Patterson in Louisiana hat in einer Stunde geschwindigkeit von über 480 Kilometern einen neuen Rekord für Landesfahrtzeuge aufgestellt.

## Erntefeste in Spala

Im Sommerfest des Staatspräsidenten fanden unter reger Beteiligung der Bevölkerung aus allen Teilen Polens die traditionellen Erntefestlichkeiten statt. Nach einer Messe im Stadion übergaben die Abordnungen der einzelnen Wojewodschaften dem Staatspräsidenten symbolische Erntegaben.

## Eröffnung der Verbindungsstraße der Warschauer Bahnhöfe

Warschau, 2. September. Heute wurde die Verbindungsstraße zwischen dem Ostbahnhof auf dem rechten Weichselufer und dem Hauptbahnhof eröffnet. Sie führt durch einen Tunnel, über einen Viadukt und die neuen Bahnbrücke. Die Eröffnung war mit besonderen Feierlichkeiten verbunden, zu deren auch der Staatspräsident erschienen war.

## Fünf Hitlerungen vom Auto übersfahren

### Ein Toten

Düsseldorf, 5. September. In Holzheim bei Neukirchen ereignete sich gestern abend ein schweres Verkehrsunfall. Ein Kraftwagen, der mit großer Geschwindigkeit heranlief und eine Kurve nicht mehr nehmen konnte, überfuhr fünf Hitlerungen, darunter einen Teilnehmer an den Kundgebungen in Nürnberg, die auf dem Sockel eines Kreuzes saßen und sich unterhielten. Alle fünf Umgefahrnen wurden erheblich verletzt, einer von ihnen so schwer, daß er bald darauf gestorben ist. Der Führer des Wagens, der betrunken gewesen sein soll, wurde festgenommen und der Wagen beschlagnahmt.

## Allerlei von überall

Duisburg, 5. Sept. Bei einem Großfeuer in der rheinisch-westfälischen Speditionsgesellschaft wurde das ganze sechstöckige Hauptgebäude und mehrere Nebengebäude zerstört. Drei Feuerwehrleute und ein SA-Mann sind bei den Löscharbeiten verunglückt.

Marienbad, 5. September. Die Radschössungen nach den Urhebern des Anschlags auf Professor Lessing werden fortgezogen. Bisher wurden neun Personen verhaftet.

füllten. In bunter Farbenpracht träumten da Schüsseln mit Hummermayonnaise, Lachsmaisonnaise, geräuchertem Lachs und geräuchertem Kalb, Kalb in Gelee, Leberpastete, Junge, Delikatessen, Matjesheringen in verschiedener Zubereitung, Fleischsalat, Gemüsesalat, Tomatenosalat, russische Eier, verschiedenen Käse — und wenn man eben anfing, starke Bedenken zu verspüren, daß man vielleicht das Guten doch ein wenig zu viel genossen habe, und etwaigen unerwünschten Folgen mit einem kleinen Kognak vorbeuge, dann wurde noch ein Fleischgericht, ein Nachtisch und der Kaffee aufgetragen.

Ooooh — was wird die Waage sagen?

Sie hat gesagt: „—!!“

So, das war das Kapitel für solche, welche vielleicht dachten, daß der alte Adam auf einer Seereise mit der „Polonia“ nicht zu seinem Recht kommen könnte. Man kann nur raten: Bringt euch einen Reservemagen mit. Soviel uns bekannt ist, steht ein solcher nicht auf der Liste der zollpflichtigen Waren.

Wir fügen noch hinzu, daß in der Schiffslücke täglich 18 Stunden gearbeitet wird. Die Stewards dürfen von 12 bis 5 Uhr schlafen. Zweihundertundzwanzig Menschen müssen sich unten schwer abmühen, damit die fünfhundertundachtzig Passagiere oben flirten und sich amüsieren und — last not least — all das Schöne, das die nordische Landschaft so verschwenderisch bietet, in vollen Zügen genießen können.

## Kopenhagen

Am 4. Juli gegen 5 Uhr morgens quoll die Insel Bornholm ins Kajütensfenster. Aber sie zeigt von hier aus nicht ihre beste Seite, und wir legen uns nochmal aufs andere Ohr.

Um 7.30 Uhr kommt auf der andern Seite Dänemark in Sicht, und um 8.30 Uhr sehen wir Kopenhagen.

Rund herum liegen kleine, stark befestigte Inseln, denn Kopenhagen ist augenfällig die einzige befestigte Stadt des Landes.

Ein winziges Lotsendampferchen bugsiert uns in den Hafen. Alle Flaggen und Wimpel sind aufgezogen, und die Bordkapelle spielt den Polonia-Marsch.

In der Schiffsszeitung stand zwar am nächsten Tage zu lesen, dieser Marsch müsse eigentlich „Rebekka-Marsch“ heißen. Aber wir, die Minderheit, wollen nicht so gehässig sein. Eigentlich wurden wir ja auch, trotz unserer polnischen Staatsbürgerschaft, auf einem Schiff, das unter polnischer Flagge segelt, für unnötige Eindringlinge gehalten. Aber man hat uns mit Nachsicht behandelt, und es ist nichts geschehen, was den Genuss an der Reise hätte beeinträchtigen können. Das Schiffspersonal hatte für alle Gäste eine stets gleichbleibende Zuverlässigkeit.

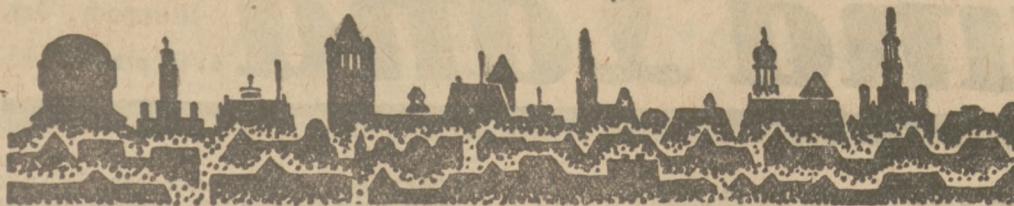
Im Frihavn wurde die eine Hälfte der Ausflügler zuerst zur Motorboot-Rundfahrt durch den Hafen verladen, die andere zur Autocar-Rundfahrt durch die Stadt. Nach einer Stunde wurde gewechselt.

Der Führer der Hafen-Rundfahrt, der sehr gut deutsch sprach, suchte seine Hörer, wie das bei solchen Gelegenheiten üblich ist, nach Kräften zu erheitern. Dann zeigte er uns die Lille Havrefue, das bronze Hafenweibchen von Anderien, das sehr niedlich auf einem großen Stein im Wasser sitzt. Am Ufer zieht sich die „Lange Linie“ hin, eine schöne, schattige Allee, die wir auch nachher mit dem Autocar durchfahren. Dann sehen wir die englische Kirche und ganz nahe dabei eins der vielen königlichen Lustschlösser, in dem irgendein Prinz „zwar unverheiratet, aber sehr glücklich“, seine Sommerferien zu verbringen pflegte. Das stolze Wort „königlich“, das wir schon fast vergessen haben, wiederholt sich überhaupt auf Schritt und Tritt. Auf der andern Seite erhebt sich die Erlöserkirche mit einem sehr originellen Turm; denn die Wendeltreppe führt außen hinauf bis zur Spitze, statt wie gewöhnlich innen. Wir sehen dänische und französische Kriegsschiffe und Hunderte von Trontonnen, die wir aber wirklich nicht, wie der Führer neidisch annahm, für Sardinenbüchsen gehalten hatten. Dann erfahren wir, daß die Dänen alle ihre Butter nach England ausführen und selbst Margarine essen — daher also die Riesenreklame für Margarine an allen leeren Häusermauern — und bliden staunend auf die schöne Börse, die der Führer als „Institut für moderne Christenverfolgung“ vorstellt. Es ist ein langer Bau mit vielen Giebeln, in dessen Mitte sich ein eigenartiger Turm erhebt, der aus den nach oben zusammengedrehten Schwänzen von vier auf dem First sitzenden Lindwürmern besteht. Die Giebeldächer und der Turm, wie überhaupt alle die zahllosen Türme Kopenhagens, sind mit Kupfer gedeckt, das im Laufe der Zeit eine schöne grüne Patina angenommen hat. In der Stadt sehen wir später sogar ein neues Kaufhaus, dessen sämtliche Wände, soweit die riesigen Schaufenster welche übrig lassen, mit Kupfer bekleidet sind. Man ahnt, daß in Kopenhagen viel Geld ist.

Hier müssen wir wenden, um pünktlich zur Stadtfährt zur Stelle zu sein.

Und dann eilt die ganze Stadt im Fluge an uns vorbei; zunächst die Lange Linie; das Lustschloß und die Englisches Kirche zeigen sich jetzt von der Kehrseite, und daneben rauscht der Gefion-Brunnen.

(Fortsetzung folgt)



## Stadt Posen

Dienstag, den 5. September

Sonnenaufgang 5.09, Sonnenuntergang 18.33.  
Mondaufgang 18.41, Monduntergang 6.36.

Heute 7 Uhr früh: Temperatur der Luft  
+ 10 Grad Celsius. Nordwestwinde. Barometer 759. Heiter.

Gestern: Höchste Temperatur + 18, niedrigste  
+ 12 Grad Celsius.

Wasserstand der Warthe am 5. September  
— 0,41 Meter gegen — 0,42 Meter am Vor-  
tag.

Wettervoraussage für Mittwoch, 6. Septem-  
ber: Fortdauer des trockenen und heiteren  
Wetters, tagsüber noch etwas wärmer, schwache  
Ostwinde.

Städtisches Museum mit Radio-Abteilung (ulica  
Marz. Focha 18): Besuchzeit: Wochentags  
10—14 Uhr, Sonn- und Feiertags 10—12½.

### Heilende Heidekräuter

Die Zeit, in der das Heidekraut, die Erila, wieder ausgiebig Beachtung findet, ist gewöhnlich der Herbst. Die wenigen Menschen wissen jedoch, daß zu den Heidekräutern eine ganze Anzahl gehören, und daß ihnen Eigenschaften innewohnen, die eine heilende Wirkung haben. Verschiedene standen früher in hohem Ansehen und sind nach und nach von den chemischen Präparaten verdrängt worden. Trotzdem sind diese Heideheilmittel noch jetzt in vielen Hausapotheke zu finden. Zu diesen Heidekräutern der Heide gehören auch die Preißelbeere, die Heidelbeere, der Wacholder, die zum Teil auch in lichten Wäldern anzutreffen sind, jedoch ihren ursprünglichen Standort auf Heiden und Mooren haben. Die frühere besitzen Gerbstoff, Apfels- und Zitronensäure, Zuder und andere Bestandteile, die zusammen in bestimmten Krankheitsfällen heilsam wirken. Besonders bei Diarrhoe wirken sie zusammenziehend, auch bei Blutflüssen und ebenfalls als Gurgelwasser. Auch Branntwein kann daraus bereitet werden. Die Blätter sind als Mittel gegen Diabetes sehr geschätzt. Preißelbeeren dagegen sind verdauungsfördernd. Die Moosbeere ist hauptsächlich in kalten Gegenden bekannt und wird als kühlendes, Entzündungen beobehendes und Skorbut beseitigendes Mittel viel verwendet. Das gerbstoffhaltige Heidekraut ist ein vorzügliches Mittel gegen Steine; die Heidekräuterblüte dagegen wird als Ablochung gegen Leibschmerzen verordnet, und endlich der Saft des Krautes gegen das Tränen der Augen sowie gegen Augenentzündungen. Rosmarin ist ein altes Ungeziefervertilgungsmittel und gilt noch heutzutage als Bekämpfer des Keuchhustens, der Halsbräune und des Fiebers sowie einiger Hauterkrankungen. Am beliebtesten jedoch ist die Bärentraube. Die Heilkraft liegt besonders in den Blättern, und deshalb werden Ausgüsse des Bärentraubenspaltertes nicht nur als zusammenziehendes und antiseptisches Mittel, sondern auch gegen Nieren- und Harnorganerkrankungen verwendet. Selbst bei Nierenblutungen, Schleimflüssen, Vereiterungen der Harnwege, Harnzwang, Wassersucht und geschwollenen Beinen ist dieses Mittel als Tee äußerst heilsam. Größere Mengen davon täglich genossen, sind am wirksamsten. Die meisten dieser Heideheilmittel sind jedoch in Vergessenheit geraten — leider!

Der „Gemeinschaft Chor Posen“ hält am Mittwoch, 6. d. Mts. in seinem Übungsräum im Evangelischen Vereinshaus eine Mitgliederversammlung ab. Bekanntgabe der Tagesordnung erfolgt bei Beginn der Versammlung. Volljähriges Erscheinen aller Mitglieder dringend erforderlich. Am Mittwoch, 13. d. Mts. wird mit den Übungsstunden für das Winterprogramm begonnen.

Broschüre über Autobusverkehr in Polen. Das Verkehrsministerium hat eine Broschüre unter dem Titel „Der Autobusverkehr auf öffentlichen Wegen in Polen im Jahre 1932“ herausgegeben. Der Preis beträgt mit Karte 3 Zloty.

Todessturz. Als gestern abend der in Łowica wohnende Jan Musielak auf seinem eigenen Wagen Baumaterialien nach dem Kernwerk fuhr, stürzte er so unglücklich vom Wagen, daß er überfahren wurde. Er erlitt einen Blutsturz, der seinen Tod herbeiführte.

In selbstmörderischer Absicht trank die Tänzerin Stanisława Safranówka, wohnhaft ul. Staszica 10, Salzsäure. Die Rettungsbereitschaft nahm sich ihrer an und brachte sie in das Städtische Krankenhaus. Lebensgefahr liegt nicht vor. — Einen Selbstmordversuch unternahm auch die in Zagórze wohnhafte Maria Walczak, indem sie Essigessenz zu sich nahm. Die Rettungsbereitschaft erzielte die erste Hilfe und überließ sie dann der häuslichen Pflege. Als Grund der Tat werden Familienzwistigkeiten angegeben.

Wegen Übertretung der Polizeivorschriften wurden 24 Personen zur Bestrafung notiert und gegen Diebstahl, Trunkenheit und anderer Vergehen acht Personen festgenommen.

## Wojew. Posen

### Neutomischel

be. Geförder Sommervergnügen. Am vergangenen Sonntag feierte der Radfahrerverein „Adler“, Paprotsch, im heiligen Schützenhause sein diesjähriges Sommervergnügen. Wie immer, so fanden sich auch diesmal in den Abendstunden Radfahrer ein. Als Hans Scheffler von hier um 10 Uhr abends den Weg nach der Stadt antrat, wurde er plötzlich von hinten mit einer Faust über den Kopf geschlagen und derart zugerichtet, daß er bewußtlos und blutüberströmt zusammenbrach. Zwei junge Leute brachten den Schwerverletzten in das Gartenlokal. Als Täter wurde ein Schulz, hier in der Gartenstraße wohnhaft, festgestellt, welcher mehrmals vorbestraft ist. Er trug einen Browning bei sich und wurde verhaftet.

g. Gartensehwo. Am Sonntag, 3. September hatten die kirchlichen Körperschaften, insbesondere der Frauenverein der evangelischen Kirche Dusznik zu einem Gartenfest im dortigen Pfarrgarten eingeladen. Dieses Fest war als Auftakt gedacht für die Feierlichkeit, die aus Anlaß des 75jährigen Bestehens der evangelischen Kirche in Dusznik begangen werden soll. Der Reinertag dieses Gartenfestes war für die Renovierung und für die innere Ausbildung des Gotteshauses bestimmt. Für die Eröffnungen war aufs beste gesorgt. Große Kuchenvorräte, belegte Brötchen, Kaffee, Fruchtwasser und Eis harren der Inanspruchnahme. Der gut gesellte Posauenhörer von Neutomischel und der Gemeistere Kirchenchor von Dusznik sorgten reichlich für musikalische Unterhaltung. Den Höhepunkt des Festes bildeten die Darbietungen, die die Duszniker Jugend unter Leitung des Diakon Lettau und seiner Gattin eingeübt hatten. Zunächst kam das Volkslied „Wer die Heimat liebt wie du“ in vier Bildern zum Vortrag; darauf folgten zwei von den Kindern schön eingeübte Reigen: „Schmetterlingsreigen“ und „Tiroler Buben“, zur Aufführung. Der Kuschiner evangelische Frauenverein kam bereitwillig der Nachbargemeinde zu Hilfe und brachte alle Vorträge und Reigen des Kuschiner Gartenfestes zur nochmaligen Aufführung. Alle Darbietungen fanden seitens der Gäste das größte Interesse, und die vorführende Jugend erntete allseitig die reichste Anerkennung.

— Neuer Schulauflösungsbezirk. In Neutomischel als Amtsbezirk ist eine neue Kreishauptinspektion eingerichtet worden, welche die Kreise Neutomischel, Wollstein und Birnbaum umfaßt.

### Grätz

— Verhaftung eines Brandstifters. Auf Anordnung der Staatsanwaltschaft Posen verhaftet wurde der Landwirt Josef Polodny aus Grätz Abbau. Dieser ist hinreichend verdächtig, sein Anwesen angezündet zu haben, um die Versicherungssumme zu erlangen.

### Bentschen

— Kind ertrunken. Am 1. d. Mts. ertrank in der Odra in der Nähe der Eisenbahnbrücke der 7jährige Brudlo, Sohn einer Witwe, die erst vor kurzem zwei Kinder verlor. Der Kleine angelte und fiel dabei in den Fluss, der an seiner Stelle recht tief ist.

— Feuerwehrtag. Sonntag fand hier der Feuerwehrtag des 3. Bezirks des Verbands der Feuerwehren Großpolens statt. Es fand vormittags ein Gottesdienst statt, nachmittags praktische Übungen. Die beste Leistung bei den Übungen erzielte die Freiwillige Feuerwehr aus Strefe bei Bentschen. Von den Leistungen der Jugendvereine waren die besten die des Pfadfindervereins Grätz.

### Wollstein

\* Unzug. Als in der Nacht zum Montag der Händler Goldsieber, Posener Straße, seine Haushaltsgegenstände und Waren auf ein Lastauto verlad, um nach dem nahen Neutomischel zu verzichten, wurde sein Vorhaben von Nachschwärmern verhindert. Bald hatte sich trotz der späten Nachtstunde eine große Menschenmenge angesammelt, die dem Anzug der Störenfriede mit Begeisterung zusah. Dem Chauffeur wurde das Abfahren untersagt, auf dem Auto wimmelt es von Menschen, die in der Störung des Umzuges eine Gelegenheit zur Betätigung ihrer antisemitischen Einstellung erblickten. Erst als die Staatspolizei erschien, trat die Ruhe in erfreilich plötzlicher Weise ein, so daß schließlich der Umzug vonstatten gehen konnte.

\* Ernteschiesen. Am Sonntag hat das übliche Ernteschiesen im Schützenhause stattgefunden. Zahlreiche Schützenbrüder nahmen an diesem Fest teil. Die Würde des Königs errang mit 102 Ringen der frühere Direktor der Städtischen Kommunalclasse, Herr Bayerlein. Erster Ritter wurde der Besitzer der Konditorei Wielfosanka, Herr Macho, mit 101 Ringen, zweiter Ritter Kaufmann Jan Flieger mit 100 Ringen. Anschließend fand ein Prämienischen statt, bei dem der Kaufmann Franz Biskup den ersten Preis und Dir. Bayerlein den zweiten Preis errang.

\* Autounfall. Am Sonntag abend kurz nach 23 Uhr ereignete sich ein Autounfall, das einen schweren Ausgang hätte nehmen können. In dem verunglückten Auto befand sich der Propst Jan, der selbst steuerte. Bei einer Kurve auf der Chaussee nach Kiebel streifte der Wagen einen Baum und wurde schwer beschädigt. Der das Steuer fühlende Geistliche erlitt leichte Verletzungen, sein neben ihm sitzender Bruder soll dem Vernehmen nach erhebliche Kopf-

## Der Kardinalprimas von Ungarn in Posen

Auch Gnesen besucht

Posen, 4. September. Gestern mittag traf der Kardinalprimas von Ungarn, Seredi, in Begleitung des ungarischen Gesandten in Warschau, Matuzka, des Kammerherrn Ester und des Vorsitzenden der polnisch-ungarischen Gesellschaft, des Fürsten Olgierd Czartoryski, in Posen ein. Auf dem Bahnhof wurde der hohe Guest u. a. vom Bahnhofsvorsteher Dr. Hlond und dem Stadtpräsidenten Ratajski empfangen. Gegen 5 Uhr nachmittags begab sich Seredi vom Erzbischöflichen Palais im Kraftwagen nach Gnesen, um dort den alten Dom und das Grab des heiligen Adalbert zu besichtigen. Nach

der Rückkehr aus Gnesen gab der Primas Dr. Hlond um 8 Uhr abends zu Ehren des ungarischen Kirchenfürsten einen feierlichen Empfang. Heute fand um 8 Uhr morgens in der Goldenen Kapelle des Posener Doms eine Messfeier statt. Nach einer Besichtigung der Posener Kirchen, des Herz-Jesu-Denkmales, der Katholischen Druckerei und der St. Adalbert-Werke begibt sich der ungarische Kardinalprimas nach Basskowo, um von dort am Dienstag im Kraftwagen nach Czestochowa weiterzufahren. (Wiederholte aus der gestrigen beschlagnahmten Nummer)

die Prozession wieder zurück, und die Teilnehmer begaben sich in die Pfarrkirche, wo als Abschluß ein Dankgottesdienst abgehalten wurde.

k. Aus dem Lissaer Gerichtssaal. Am vergangenen Freitag fand vor dem hiesigen Gericht der weitere Verlauf des Prozesses gegen den Angeklagten Dr. Wróbel aus Wollstein statt, der des Verbrechens gegen das feiernde Leben angeklagt ist. Die Verhandlung fand hier, ebenso wie der Anfang derselben in Wollstein, unter Ausschluß der Öffentlichkeit statt. Erst zur Urteilsverkündigung wurde die Öffentlichkeit wiederhergestellt. Dr. Wróbel wurde wegen des oben genannten Vergehens in zwei Fällen zu einer Gesamtstrafe von 10 Monaten Gefängnis verurteilt. Von dieser Strafe wurde ihm die Hälfte auf Grund der Amnestieverordnung des vergangenen Jahres erlassen und auf den Rest eine dreijährige Bewährungsfrist bewilligt. Gegen dieses Urteil haben beide Seiten, Staatsanwalt wie auch Angeklagter, Appellation angemeldet.

### Gostyn

Ein mißlungenener Jahrmarkt. Der Jahrmarkt am 31. August war sehr stark besucht, jedoch der Geschäftsgenuss fehlte, und so haben die Kaufleute schlechte Geschäfte gemacht und sind wohl kaum auf ihre Kosten gekommen. Trotzdem Rindvieh noch einigermaßen preiswert gehandelt wurde, waren die Preise bei Pferden sehr niedrig. Taschendiebe waren auch diesmal wieder stark vertreten; einige sind geschnappt und nach „Nummer Sicher“ gebracht worden.

## Eingesandt

(Für diesen Teil übernimmt die Schriftleitung nur die preßgesetzliche Verantwortung.)

### „Krieg auf der ganzen Front“ gegen die Mäuse

Koschmin, 4. September. Die auf den meisten Gütern unternommene Mäusebekämpfung ergibt überall phantastische Ergebnisse. Die Veröffentlichung des von Herrn Kurt Lenartowicz so treffend geschilderten Berichts über die Mäuseplage und ihre so erfolgreiche und billige Bekämpfung hat so manchem säumigen Landwirt die Entschlußtuft zu schleunigen Abwehrmaßnahmen gegeben. Zur weiteren Bekämpfung würde es sich auch empfehlen, an den Stroh als Kartoffeldecke bestimmt ist, eben solche Ganggräben zu ziehen, um ein Zerren des Strohes zu verhindern, auch würden zu viel Mäuse beim Einmieten der Kartoffeln mit dem Stroh in diese hineingeraten.

Der Schaden durch Mäusefraß und Verunreinigung mit darauffolgenden Jäulerherden in den Kartoffelmieten darf nicht unterschätzt werden. Bei Anlage der Kartoffelmieten kann die Innenwand des Grabens, der runderherum durch das Zudecken der Miete entsteht, gerade, senkrecht und tief genug ausgeführt werden, um ein Einwandern der Mäuse in die Miete zu verhindern. Da gewöhnlich Kartoffelkraut und Stroh an die Mieten als zweite Decke herangebracht werden, muß beim Abladen darauf geachtet werden, daß diese Wand nicht heruntergefahren oder getreten wird. In den Betrieben, wo die Kartoffeln gleich vom Felde zusammengefahren werden, müßten die Mieten von einander dem entsprechend weiter angelegt werden, damit diese eine Wand nicht zerstört wird. Ferner könnten einzelne Drainageröhren mit Gitterweizen waagerecht an der Wandwand im Graben entlang hingelegt werden. Auf die abgeernteten Kartoffelschläge gehören Hühner und Schweine hin, auch diese werden einen Teil Mäuse und Engerlinge, welche letztere besonders am Wald gelegene Kartoffelschläge heimgesucht haben, vernichten. Die Kleeschläge und leichteren Wintergetreideschläge, welche von Mäusen heimgesucht sind und werden, walzen man ab, um nachher in die neubefahrenen Mäuselöcher entweder Gitterweizen mittels eines einfachen Apparates einzuführen oder Wasser einzuziehen. Empfohlen wird in neuerer Zeit das Schweifelholstoffverfahren. Durch eine für diesen Zweck konstruierte Blechkanne mit waagerectem Ausflußrohr kann man eine bestimmte Menge Schweifelholstoff durch einfache Druck mit dem Daumen in ein Mauseloch bringen. Da das sich entwickelnde Gas schwerer als die Luft ist, dringt es in die Mäusegänge ein und verbreitet sich. Nach dem Eingießen des (feuergefährlichen) Schweifelholstoffes sind die Mäuselöcher zu zutreten. Die zu diesen Bekämpfungsmaßnahmen erforderlichen Arbeitsträte und Aufgaben scheue man nicht, da sie einen Bruchteil dessen ausmachen, was sonst an Schaden bei einer Nichtbekämpfung der Mäuseplage entstehen könnte.

Der Schaden durch Mäusefraß und Verunreinigung mit darauffolgenden Jäulerherden in den Kartoffelmieten darf nicht unterschätzt werden. Bei Anlage der Kartoffelmieten kann die Innenwand des Grabens, der runderherum durch das Zudecken der Miete entsteht, gerade, senkrecht und tief genug ausgeführt werden, um ein Einwandern der Mäuse in die Miete zu verhindern. Da gewöhnlich Kartoffelkraut und Stroh an die Mieten als zweite Decke herangebracht werden, muß beim Abladen darauf geachtet werden, daß diese Wand nicht heruntergefahren oder getreten wird. In den Betrieben, wo die Kartoffeln gleich vom Felde zusammengefahren werden, müßten die Mieten von einander dem entsprechend weiter angelegt werden, damit diese eine Wand nicht zerstört wird. Ferner könnten einzelne Drainageröhren mit Gitterweizen waagerecht an der Wandwand im Graben entlang hingelegt werden. Auf die abgeernteten Kartoffelschläge gehören Hühner und Schweine hin, auch diese werden einen Teil Mäuse und Engerlinge, welche letztere besonders am Wald gelegene Kartoffelschläge heimgesucht haben, vernichten. Die Kleeschläge und leichteren Wintergetreideschläge, welche von Mäusen heimgesucht sind und werden, walzen man ab, um nachher in die neubefahrenen Mäuselöcher entweder Gitterweizen mittels eines einfachen Apparates einzuführen oder Wasser einzuziehen. Empfohlen wird in neuerer Zeit das Schweifelholstoffverfahren. Durch eine für diesen Zweck konstruierte Blechkanne mit waagerectem Ausflußrohr kann man eine bestimmte Menge Schweifelholstoff durch einfache Druck mit dem Daumen in ein Mauseloch bringen. Da das sich entwickelnde Gas schwerer als die Luft ist, dringt es in die Mäusegänge ein und verbreitet sich. Nach dem Eingießen des (feuergefährlichen) Schweifelholstoffes sind die Mäuselöcher zu zutreten. Die zu diesen Bekämpfungsmaßnahmen erforderlichen Arbeitsträte und Aufgaben scheue man nicht, da sie einen Bruchteil dessen ausmachen, was sonst an Schaden bei einer Nichtbekämpfung der Mäuseplage entstehen könnte.

Was der Herrgott uns gegeben,  
ist für uns und unser Haustier Leben,  
das, was die Mäuse sollen zernagen,  
kann füllen unserer Armuten Mägen.  
G. A.

# „Ein Bund unzerbrechlicher Treue“

Ausklang in Nürnberg \* Viereinhalb Stunden Vorbeimarsch \* Reden des Führers  
Appell der SA.

Nürnberg, 4. September. Am Sonntag erreichte der Reichsparteitag in dem Appell von 100 000 SA-Männern und ihrem Vorbeimarsch vor dem Führer den Höhepunkt

Schon beim ersten Morgengrauen bewegten sich riesige Marschsäulen, die jeden andern Verkehr versperrten in allen Zugangsstraßen, bis die weitläufige Luitpoldarena lückenlos besetzt war. In Zwölferkolonnen, dicht geschlossen, reihten sich die Gruppen, am Band der Müze kennlich nebeneinander.

Ein Hornsignal verkündet die Ankunft Hitlers. Vor der Front der Hunderttausend erstattet der Stabschef Röhm Meldung. Dann strömen auf einen Kommandoruf alle Fahnen quer durch die Massen zum Ehrenmal und nehmen dort in tiefgegliederter Front Aufstellung. In atemlosen Schweigen verharrt die Menge, als der Kanzler in der Gedächtnishalle einen Kranz niederelegt. Man hört nur die feierlichen Klänge des Trommelchors aus der „Götterdämmerung“.

In langem Zuge sehen sich dann die Fahnen und Standarten wieder in Bewegung. Von der Tribüne aus nimmt Adolf Hitler das Wort zu einer Ansprache, in der er u. a. folgendes ausführte:

„Vierzehn Jahre Not, Elend und Schmach liegen hinter uns.“

In diesen vierzehn Jahren aber hat sich zugleich ein neues, wunderbares Ideal in unserem deutschen Volke durchgesetzt. Wir Nationalsozialisten können wohl sagen: Als alle unterwurden, da sind wir treu geblieben und erst recht treu geworden,

ein Bund unzerbrechlicher Treue, unzerbrechlicher Kameradschaft.

Der Himmel kann Zeuge sein: Die Schuld unseres Volkes ist gelöscht, der Krevet ist geführt, die Schande ist beseitigt. Die Männer des November sind gestürzt, und ihre Gewalt ist vorbei. (Stürmische Heilsrufe.)

Die Welt soll in unserem Zusammentreffen nicht den Ausdruck des Wunders sehen, neue Vorbeeren auf dem Schlachtfeld zu erwarten.

Das deutsche Volk ist sich dessen bewußt, daß kein Krieg kommen könnte, der uns jemals mehr Ehre geben würde, als wir sie im letzten erworben haben. Denn es war mehr Ehre, einer Übermacht vierinhalb Jahre ehrenvoll, tapfer und mutig standzuhalten, als es Ehre war, mit zwanzig Einen zu besiegen.

Wir haben nicht nötig, vor der Geschichte die Ehre unseres Volkes auf dem Schlachtfeld zu rehabilitieren. Dort hat sie uns niemand genommen! Nur eine Unehre ist über uns gekommen! Nicht im Westen und nicht im Osten, sondern in der Heimat. Diese Unehre haben wir wieder gutgemacht! Und so soll auch diese Stunde nichts anderes sein als das große und feierliche Bekenntnis zu einer deutschen Volksgemeinschaft, die wir sorgend pflegen wollen, auf daß sie niemals mehr zerbricht.

Wir wollen nichts sein für uns, sondern alles nur für unser Volk.

Wir wollen nichts erringen für uns, sondern alles nur für Deutschland, denn wir sind vergänglich, aber Deutschland muß leben!“

Dann erbraucht gewaltig das Deutschtal 1.275 neue Sturmfaßn werden geweiht und hundertstimmig ertönt der Choral: „Nun danket alle Gott!“

Eine Stunde später beginnt der große Vorbeimarsch auf dem Adolf-Hitler-Platz,

mitten in der Stadt. Ein unvergleichliches Bild, wie rings um die Tribünen sich das alte Nürnberg zusammenstellt.

Allmählich treffen die Führerautos ein. Göring, stürmisch begrüßt, trägt an grüner Schärpe seinen italienischen Orden. Und dann kommt in einem betäubenden Sturm der Begeisterung, aufrecht im Wagen stehend, nach allen Seiten grüßend, Adolf Hitler. Bald darauf sieht die Marschmusik ein, und der Vorbeimarsch, den Hitler, in seinem Wagen stehend, abnimmt, beginnt. Von 12 Uhr ab viereinhalb Stunden lang ziehen die Kolonnen an ihrem Führer vorbei, an der Spitze Röhm mit seinem Adjutanten, dann die verschiedenen Gruppen.

Gegen 6 Uhr abends setzen sich dann die Massen wieder in Bewegung nach dem Luitpoldhain. Die große Kongrethalle ist bis auf den letzten Platz besetzt. Hier trat Adolf Hitler zum Abschluß des Parteitags noch einmal vor die Massen, um in einer Ansprache die Ergebnisse dieser Tage zusammenzufassen.

Im folgenden bringen wir einige bedeutsame Abzüge aus dieser Rede.

„Unser ganzes Leben verläuft zwischen Führung und Gefolgschaft. Daselbe Volk, das in dieser liberalen Epoche mit seiner Führung in ewigem Hader liegt, steht mehr und mehr wie ein Mann hinter seiner neuen. Das Wunder, an das unsere Gegner niemals glauben wollten, ist Wirklichkeit geworden. In diesem vierzehnjährigen Kampfe hat sich in unserem Volke eine neue, nach vernünftigen und entscheidenden Gesichtspunkten durchgefahrene Gliederung vollzogen. Aus 45 Millionen erwachsenen Menschen haben sich 3 Millionen Kämpfer organisiert als Träger der politischen Führung der Nation. Zu ihrer Gedankenwelt aber belandet sich als Anhänger heute die überwiegende Mehr-

heit aller Deutschen. In diese Hände hat das Volk vertrauensvoll sein Schicksal gelegt.

Die Organisation hat aber damit eine feierliche Verpflichtung übernommen: Sie muß dafür sorgen, daß dieser Kern, der bestimmt ist, die Stabilität der politischen Führung in Deutschland zu gewährleisten, erhalten bleibt für immer. Die Bewegung hat dafür zu sorgen, daß durch

eine geniale Methode der Auswahl

nur jene Ergänzung stattfindet, die das innerste Wesen dieser tragenden Kräfte unserer Nation niemals verändert. Sie hat darauf zu achten, daß nicht die zahlreichmäßige Größe dieses Kerns als ein Zeichen angesehen wird, nur seine innere Würdigkeit und damit seine innere Homogenität. Sie muß zeigen, daß die Auslese in der Zukunft nach denselben halten Grundsätzen erfolgen muß, wie sie uns das harte Schicksal in der Vergangenheit aufgezeigt hat.

Die Gegenwart kann uns nicht mehr an Liebe und Treue unseres Volkes schenken, als sie uns gegeben hat.

Die Zukunft aber wird uns einst wägen in eben dem Maße, in dem wir selbst an sie dachten. Möge uns daher Gott bewahren vor jenen Fehlern, die in der menschlichen Eigenschaft begründet liegen. Erfolge der Gegenwart zu nehmen, ohne Rücksicht auf die Folgen in der Zukunft.

Indem wir uns so der Pflege des uns vom Schicksal anvertrauten eigenen Blutes hingeben, helfen wir am besten mit, auch andere Völker vor Krankheiten zu bewahren, die von Rasse auf Rasse, von Volk auf Volk überspringen.

Wenn in West- oder Mitteleuropa erst ein Volk dem Bolschewismus verfällt, wird dieses Volk weiterriesen und das heute älteste und schönste Kulturgut der Erde verwüsten.

Indem Deutschland diesen Kampf auf sich genommen hat, erfüllt es nur, wie schon oft in seiner Geschichte, eine wahhaft europäische Mission.“

## Goebbels:

### Deutschland fürchtet das Urteil der Welt nicht

Am Sonnabend nachmittag hatte Staatssekretär Feder über den ständischen Aufbau gesprochen. Der ständische Aufbau sei die Zusammenfassung der wirtschaftlichen Tätigkeit nach den großen Fachgruppen.

Dann sprach Staatssekretär Oberst a. D. Hierl über den Arbeitsdienst und schließlich Reichspropagandaminister Dr. Goebbels. Der Minister beschäftigte sich mit der Rassen- und Judenfrage. Die Judenfrage sei auch nur ein Teil der Probleme, die den Nationalsozialismus beschäftigt, und nur das Judentum selbst habe versucht, es zum Hauptausfallgebenden Thema zu erheben. Man mache den Juden keineswegs zum alleinigen Hauptschuldigen an der deutschen Geistes- und Wirtschaftskatastrophe, man kenne alle die anderen Ursachen des Zerfalls. Dadurch aber, daß die geistigen Führer des Judentums über die Grenzen gegangen seien, um vom sicheren Port des Auslandes aus die bekannte He-

kampagne zu inszenieren, die mit den schlimmsten Verleumdungen und Greuelügeln arbeitete, mußten die Nationalsozialisten zu dem Mittel des Gegenkampfs greifen, der nur ein Akt der Notwehr war und der in vordilicher Disziplin durchgeführt wurde.

Deutschland, so schloß Dr. Goebbels, brauche das Urteil der Welt nicht zu scheuen; diese Welt sei herzlich eingeladen, ihre Führer und Vertreter nach Deutschland zu schicken, damit sie sich selbst ein Bild von der wirklichen Lage machen können. Je mehr Ausländer zu uns kämen, je mehr Freunde würde das junge Deutschland gewinnen.

Sehr großen Eindruck machte auch eine Rede des Reichsministers Darre,

der nachwies, daß das Ziel aller staatsmännischen Überlegungen die Erhaltung der deutschen Rasse sein muß. Dabei gab er interessante Zahlen über die deutsche Geburten-

wellen, darf als eine feste Gegebenheit gelten. Ebenso ist die vom Papst Innozenz XI. mit der Gewinnung des vielumworbenen polnischen Königs Jan Sobieski für das Bündnis mit dem Kaiser vom März 1683 und der Republik Venetien für die heilige Liga von 1684 vollbrachte politische Leistung unbestritten. Das Haus Österreich, des Juuges der meisten großen Reichsfürsten und Reichsstandesfamilien, durfte diplomatisch gut vorbereitet und militärisch insoweit halbwegs gerüstet heißen, als die Festungswerke und die sonstige kriegerische Ausstattung Wiens in leidlichem Stande und die Stadt von auserlesenen Führern, voran Ernst Rüdiger Graf Starhemberg, befehligt und betreut war, eine für den Angriff zu schwache, aber für eine Verteidigung wenigstens des Norddonaulandes genügende Armee unter einem fähigen Führer, Herzog Karl von Lothringen, bereit stand, und der Heranzug eines den Türken gewachsenen, wenn nicht überlegenen Entsatzheeres einigermaßen gefürchtet war. Denn die Türken, vom 14. Juli bis 12. September Wien eingeschlossen, hatten in ihren drei weit auseinander liegenden Lagern vor der Stadt kaum jemals mehr als 80 000 wirkliche Soldaten versammelt und haben wohl auch im Hinblick auf diese nicht sehr hohe und immer sich mindernde Ziffer und nicht nur aus ihren Kriegstraditionen heraus einen Generalsturm gelebt, sich wie 1529 auf intensive Teilstürme und den Minenkrieg festgelegt und vielleicht auch darum die Anlage menschenverzehrender Verschanzungen am nordwestlichen Berggelände unterlassen. Man halte sich gegenwärtig, daß sich in der Entzäschlacht vom 12. September zwei ungefähr gleich starke Heere von etwa je 70 000 Mann, die Türken eher schwächer, gegenüberstanden.

Diese stadtbefreiende Entzäschlacht, gleichwohl

schichtung. Danach bleibe keine andere Wahl als die, das Bauernamt zu erhalten um jeden Preis, um damit das deutsche Volk als solches zu erhalten.

In groß angelegtem Vortrag behandelte auch Alfred Rosenberg eingehend das Rassenproblem. Niemand wolle einen Rasse haß, sondern nur echte Rasseachtung und Anerkennung der Werke und Kulturleistungen anderer Nationen. Nicht der deutsche Nationalismus bedroht den Frieden, sondern die Spekulation bestimmter cosmopolitischer Profiteure. Gerade weil der Nationalismus eine Schicksalsvergangenheit aller Menschen seiner Rasse wolle, lehne er eine Unterdrückung anderer Völker ab.

## Die Jugend vor dem Führer

Adolf Hitler:

Ihr seid das kommende Deutschland!

65 000 Hitlerjungen standen am Sonnabend nachmittag vor ihrem Führer.

Als der Führer kam, brach ein Jubel los, der zum erstenmal auf diesem Parteitag von Nürnberg das sonst ernste Gesicht des Führers zum fröhlichen und glücklichen Lachen brachte. Adolf Hitler stand vor seinen 65 000 Jungen für Minuten ein ganz glücklicher Mann.

Dann richtete der

Reichsjugendführer Baldur v. Schirach eine Ansprache an den Führer, in der er u. a. ausführte:

Dieser Tag, einer der stolzesten in der Geschichte der deutschen Jugend wird leider durch eine Trauerbotschaft getrübt. Der österreichische Unterbannführer Thomas ist auf den Flucht vor den Schergen eines volksfeindlichen Systems im Gebirge tödlich abgestürzt. (Brausende Pfiffe.) Kameraden, sendt die Fahnen vor diesem tapferen Pionier!

Dann sprach Adolf Hitler zu seinen Jungen:

So, wie wir hier versammelt sind, junge Kameraden, so muß das ganze deutsche Volk versammelt sein und zusammengehören. Ein Wille muß uns beherrschen, eine Einheit müssen wir bilden, eine Disziplin muß uns zusammenfassen, ein Gehorsam, eine Unterordnung muß uns alle erfüllen,

denn über uns steht die Nation.

Ihr seid das kommende Deutschland! Ihr habt noch nicht die trennenden Einflüsse des Lebens kennengelernt. Ihr könnt euch noch so unter- und miteinander verbinden, daß euch das spätere Leben niemals mehr trennen vermag. Ihr müßt in euren jungen Herzen nicht Eigendünkel, Überheblichkeit, Klassenauflösungen, Unterschiede von reich und arm hineinlassen. Ihr müßt euch vielmehr in eurer Jugend bewahren, was ihr besitzt, das große Gefühl der Kameradschaft und der Zusammengehörigkeit.

Ihr müßt die Tugenden heute üben, die Völker brauchen, wenn sie groß werden wollen. Ihr müßt treu sein, ihr müßt mutig sein, ihr müßt tapfer sein, und

ihr müßt untereinander eine einzige große herrliche Kameradschaft bilden!

So bitte ich euch denn: Wenn ihr von hier wieder hinausgeht, hinaus in eure Gruppen, in eure Städte, in die Marktflecken und in die Dörfer, dann bringt hinaus diesen gläubigen Schwur, daß niemals mehr in alle Zukunft das deutsche Volk sich selbst zerreißen wird, niemals mehr sich auflösen wird, sondern daß es wirklich ein Volk von Brüdern sei, das durch keine Not und keine Gefahr mehr getrennt werden kann!

Es lebe unser Deutschland und seine in euch liegende Zukunft, Deutschland Heil!

(Wiederholte aus der gestrigen beschlagnahmten Nummer.)

getreu der Sendung ihres Reiches die letzte große österreichische Armee in Ehren sich verblutete.

## Gleichnis vom welken Blatt

Es war im Spätsommer. Er ging am Seeufer spazieren unter dem schweren dunstigen Laub der Bäume.

Da löste sich etwas Braunes, Müdes aus der trüben Luft und sank langsam und schwer vor ihm zu Boden.

Ein welkes Blatt, dachte er trüblich. Der Herbst kommt, fühlte er traurig. Die ersten bunten Blätter sinken. Wieder ist ein Sommer hin. So vergeht das Leben.

Als er aber an die Stelle kam, wo das braune Blatt hingefallen, flatterte es lustig auf, schwang sich mit einem vergnügten Schnürfitel in die Luft und war ein Schmetterling, ein „brauner Bär“.

Wie dieses wilde Blatt, da bei näherem Zuhören ein lustiger Falter ist, sind unsere Grüßen verschafft. Wir wissen nicht, daß sie bunte Flügel haben und sich in die blaue Luft schwingen können.

Mit Melancholie in den Augen sieht man im Hochsommer den Herbst, in der Lebensfülle den trüben Boden, in einer schwierigen Situation die Verzweiflung und in einem Schmetterling ein welkes Blatt.

Es gibt aber zum Glück auch leichtblütige heitere Menschen, die in einem wundervollen Blatt einen bunten Schmetterling zu erblicken vermögen. Man nennt sie Optimisten.

Unsere Art zu sehen, verwandelte die Dinge. Ein brauner Falter erzielte dem Pessimisten eine Lehre.

Hans Ratton.

## Das Ausland zum Nürnberger Tag

Der Reichsparteitag findet im Ausland verschiedenerlei Widerhall.

Die Berichte der französischen Morgenpost über den Parteitag in Nürnberg bemühen sich, dieses Ereignis als eine „militärische“ Kundgebung hinzustellen.

Die Londoner Morgenblätter widmen den Berichten ihrer Sonderkorrespondenten über den Abschluß des Nürnberger Reichsparteitages viel Raum. Hervorgehoben wird die Stelle der Hitlerrede, die gegen den Krieg gerichtet ist. Auch die Unwesenheit von vier britischen Faschisten wird allgemein erwähnt.

Die polnische Presse enthält sich im allgemeinen der Kommentare und beschränkt sich darauf, französische Stimmen zu zittern.

Nur der „J. K. C.“ bringt eine (allerdings aus Kraftau datierte) „Reportage“ vom Nürnberger Fest, in der nach französischem Vorbild die Aufmärsche als direkte Kriegsvorbereitungen dargestellt werden.

## Dollfuß maßregelt Strafverhügungen und Entlassungen bei den Bundesbahnen

Wien, 5. September. Im Zuge der „Säuberungsaktion“ bei der Generaldirektion der Österreichischen Bundesbahnen wurde heute in ganz Österreich eine große Anzahl Angeklagter, angeblich Nationalsozialisten,

strafweise auf schlechter bezahlte Posten versetzt.

Gegen sie wurden ferner Disziplinarverfahren eingeleitet. Auch Arreststrafen wegen nationalsozialistischer Betätigung wurden verhängt, denen die fristlose Entlassung der Beamten ohne Entschädigung folgen wird.

Im Zusammenhang mit den Maßregelungen von Beamten der Postdirektion in Wien steht der „Rücktritt“ des Präsidenten der Linzer Postdirektion, Almoslechner, bevor.

Durch eine Anzeige des „Nachrichtendienst“ des Heimatschutzes — so berichtet das Heimatschutz-Abendblatt mit Stolz — hat die Polizei heute in einem Gasthaus im 8. Wiener Gemeindebezirk 48 Personen, ehemalige SA-Männer, bei einer Versammlung festgenommen. Die Versammlung soll der Besprechung des Vertriebes eines neuen getarnten nationalsozialistischen Blattes gegolten haben.

## Hoser in Deutschland

Nürnberg, 4. September. Der Gauleiter der NSDAP für Tirol, Hoser, der kürzlich aus dem österreichischen Gefängnis freiert wurde, war am Sonnabend im Sonderzug aus dem Flugplatz Nürnberg eingetroffen. Landesinspektor Habicht hatte den Verwundeten und seine Befreier im Flugzeug abgeholt. Hoser, der einen Oberschutzhut erhalten hatte, wurde im Krankenzug zum Hotel gefahren. Man trug den Verwundeten auf einer Bahre auf sein Zimmer. Die Nachricht von seiner Ankunft hatte sich schnell verbreitet und eine zahlreiche Menschenmenge herbeigerufen, die Hoser und seine Befreier jubelnd begrüßte.

## Der Wiener Katholikentag

Wien, 4. September. Zum deutschen Katholikentag haben sich rd. 250 000 Besucher angemeldet. Aus dem Ausland kommen vier Kardinäle und 30 Bischöfe, u. a. der Primas von Polen, Kardinal Holland, der Primas von Ungarn, Kardinal Seredy, der Kardinal Verdier aus Paris.

## Boykott deutscher Waren

Warschau, 4. September. (Pat.) Kürzlich proklamierte die jüdische Arbeiterpartei „Bund“ in Polen offiziell den Boykott deutscher Waren. In dem Zusammenhang sollen rd. 150 Protest- und Streikversammlungen im ganzen Land stattgefunden haben.

## Rosenberg gefällt den Bolschewikenführern nicht

Moskau, 5. September. (PAT) Die Rede, die Rosenberg auf dem Nürnberger Reichsparteitag der NSDAP über die „Rassischen Grundlagen der deutschen Außenpolitik“ hielt, in der der Redner u. a. auf die Bekämpfung des Bolschewismus in ganz Europa als Hauptaufgabe dieser Politik hinweist, hat in Moskau laut PAT den „fatalsten“ Eindruck gemacht. Die „Pravda“ schreibt von einer neuen „Nartheit des Weißgardisten Rosenberg“ und sagt, daß er recht habe, wenn er von dem Etel spricht, den in der ganzen Welt die Politik der Abenteuer und Provokationen macht, die von diesem Rosenberg und anderen Faschisten der Intervention inspiriert sei. Aber außer dem Etel, so fährt das Blatt fort, wecke dies auch noch ein Weltgelächter.

Wir fürchten, daß in Rußland niemand mehr ist, der das Lachen nicht schon längst verlernt hat.

## Die innenpolitische Lage in Rumänien

### Ein Vorstoß Manius

Bukarest, 5. September. Im Mittelpunkt der innerpolitischen Ereignisse steht ein unerwartetes Eingreifen der Maniu-Partei in die Siebenbürgen in die aktive Politik. Eines der führenden Mitglieder der Nationalaristaten, Zaharias Boilas, hatte einen die Regierung Maniu angreifenden Aufruf veröffentlicht, den Maniu als eine unter den heutigen Umständen natürliche Aufführung bezeichnete. Nach einer Ministerberatung wurde der Leitungsausschuss der nationalaristatischen Partei für Dienstag nach Bukarest einberufen, um das Verhalten Manius und seiner Anhänger zu untersuchen.

## „Herenprozeß“ in der Schweiz

### Was im Jahre 1933 noch möglich ist

Man sollte glauben, daß es in einem so hochkultivierten Lande, wie es die Schweiz ist, keinen Aberglauben mehr gibt. Ein Prozeß, der in diesen Tagen vor dem Zürcher Obergericht stattgefunden hat, beweist aber das Gegenteil.

In dem Dorf Bergau im Bezirk Uster des Kantons Zürich gehört die Gattin des Bäckermeisters Schreder zu den übelst beleumudeten Personen des Ortes. An den langen Winterabenden stießen die Bauern in der Gastrirtschaft oder zu Hause, in der dumpfen Kühle, die Köpfe zusammen und raunten einander

### Schauererregende Geschichten über die Bäuerin

zu. So oft ein Stück Vieh zugrunde ging oder eine Hühnerpest ausbrach, war daran die Frau des Bäckermeisters schuld. Aber auch wenn ein Mädchen von ihrem Geliebten im Stich gelassen wurde, war der flatterhafte Dorf-Don Juan von der Bäuerin „bchezt“ worden.

In unmittelbarer Nachbarschaft der Bäckerei hatte der Bauer Rüti seinen Hof. Seine beiden Töchter waren der Bäckersfrau besonders schlecht gesinnt, da sie sich einredeten, so lange

## Gäste aus der Tschechoslowakei

A. Warschau, 5. September. (Eig. Drahtb.) Von Spala kommend, traf in Warschau eine Gruppe tschechischer und slowatiner Journalisten aus Preßburg ein. Nach offiziellen Empfängen und Besichtigung der Stadt setzten die Gäste noch am selben Abend die Weiterreise fort, die sie, wie verlautet, nach Gdingen, Danzig, Thorn, Wilna, Lemberg und Krakau führen wird.

## Marshall Piłsudski in Jaleszyki

A. Warschau, 5. September. (Eig. Drahtb.) In Begleitung zweier Adjutanten ist Marshall Piłsudski zu einem kurzen Erholungsaufenthalt nach Jaleszyki abgereist.

## Zuchthausstrafen

### im Berliner Kommunistenprozeß

Berlin, 5. September. In dem Schwurgerichtsprozeß gegen drei Kommunisten wegen des Überfalls auf SA-Männer am 1. April 1932 wurden verurteilt der Angeklagte Langberg zu 5 Jahren Zuchthaus und 5 Jahren Ehrenverlust, der Angeklagte Krämer zu drei Jahren Zuchthaus und 5 Jahren Ehrenverlust. Der Angeklagte Hüttig wurde freigesprochen, da die Beweisaufnahme den Nachweis für seine Schuld nicht erbracht.

## Munitions Lager in Dublin

### in die Lust geslogen

Dublin, 5. September. In einem Munitionslager in Phönix Park ereignete sich gestern eine Explosion. Die Detonation war so stark, daß sie in der ganzen Stadt vernommen wurde. In einer Wand des Pulverbomagazins wurde ein 9 Meter großes Loch gerissen. Menschenleben sind nicht zu beklagen. Ein Polizei, der am Munitionslager Wache hielte, konnte sich mit knapper Not in Sicherheit bringen. Den Bemühungen der Feuerwehr gelang es, ein Überbrechen des Feuers auf andere Teile des Munitionslagers zu verhindern. In der Stadt waren Gerüchte verbreitet, daß es sich um einen Anschlag mit politischen Hintergründen handele. Von amtlicher Seite jedoch sind diese Vermutungen als jeglicher Grundlage entbehrend bezeichnet worden.

Hexerei beschuldigt wurde, mußte sich einem sogenannten Gottesurteil unterwerfen. Sie wurde einem hochnotpeinlichen Verhör unterzogen und konnte den Prozeß nur gewinnen, wenn sie trotz Anwendung sämtlicher Torturen bei ihrer Behauptung blieb, keine Hexe zu sein, und auch die Behörde aus persönlicher Wahrnehmung zu diesem Ergebnis kam. In den meisten Fällen aber „gestand“ das Opfer unter den Qualen der Tortur, mit den höllischen Mächten in Beziehungen zu stehen, und endete auf dem Scheiterhaufen.

Im Prozeß Schreder-Rüti ging es allerdings milder zu. Die zur Verantwortung gezwungenen Schwestern wiesen darauf hin, daß die Bäckermeistergattin mit verschiedenen Wahrsagerinnen, hauptsächlich mit Zigeunerinnen in Verbindung stehe,

sich mit ihnen bei Neumond auf dem Friedhof treffen

und unter Beschwörungen Zaubertränke brauen, um ihre Feinde zu vernichten. Die Zigeunerinnen wurden auch zum Gericht zitiert und als Zeugen in diesem modernen Hexenprozeß vernommen. Es waren durchweg harmlose Kartenstecherinnen, die von der ebenfalls übergläubischen Bäckerin ein ständiges Einkommen bezogen. Die Schwestern Rüti wurden schließlich zu einer Geldbuße von 100 Frank bzw. 40 Frank verurteilt. Gegen dieses Urteil legten sie Berufung ein, wurden aber jetzt auch vom Zürcher Obergericht, vor dem der Prozeß unter ungeheurem Andrang von Neugierigen aus allen Gebieten der Schweiz stattgefunden hat, ein zweites Mal der Verleumdung schuldig erklärt. Sie legten gegen das zweitgerichtliche Urteil Kasationsbeschwerde ein. Der Hexenprozeß wird also erst in dritter Instanz endgültig entschieden werden.

## 15 Jahre Zuchthaus wegen Totschlages

Bauzen, 5. September. Das Bauzener Schwurgericht verurteilte den Steinärbeiter Franz Johann Matusch aus Neudorf an der Spree, der am 29. Juli d. J. den Gastwirt Robert Schmidt in Trunkenheit erschossen hatte, wegen Totschlages zu 15 Jahren Zuchthaus.

## Mädchen- und Knaben-Wäsche



### Mädchen- und Knaben-Wäsche

auf der Provinz, billig zu verkaufen. Off. unter 6001 a. d. Gesch. d. Stg.

## Ösenkacheln

weiß und bunt, glatt u. gemustert, in besonders großer Auswahl am Lager. Ferner empfehl. weißgl. Wandplatten und Steinzeugfußbödenplatten zum Auslegen von Wänden und Fußböden in Küchen, Badezimmern, Bäderen, Fleischerei usw. Gustav Glatzner, Poznan 3, Jasna 19 Telefon 6580-6328. Lager: Kraszewskiego 10.

## Sämtliche Dachdeckerarbeiten

werden sauber u. billig ausgeführt.

Dachdeckermeister Paul Höhr Grobla 1, W. 7. (Kreuzkirche).

klären, daß das nicht „schmückiges“ Wasser, sondern einfach nur Zisterne Wasser sei. Da das Land nämlich keine Quellen habe, sei anderes Wasser auf Capri überhaupt nicht erhältlich. Er begriff meine Darlegungen und war nun mit der Insel verkehrt. Nur ich begriff nicht, wie wenig dieser „Land-Rat“ verstand, erst das Land zu Rate zu ziehen, ehe er ein rasches, voreiliges, ja sogar lächerliches Urteil fällte.

Und deshalb sage ich nun: Auch du, lieber Freund, wirst in Bayern manches ganz anders finden, als du es zu Hause bei dir gewohnt bist. Aber deshalb verkehrt du ja schließlich. Falle kein rasches Urteil; halte die Menschen deswegen nicht gleich für dumm und rückständig — lerne erst verkehren. Lerne vor allem die Landschaft mit unsträflichen Augen sehen, lasst dir von den Lebensgewohnheiten des Volkes und von seinen alten Bräuchen die Gesichter des Landes erzählen; lasst dir Glauben und Übergläubigkeit eingehen: wie hier noch Christentum und Heidentum friedlich in den gleichen Seelen wohnen.

Aus all dem wird dann wie von selbst die Mundart des Volkes zu dir tönen, und du wirst auf einmal einen anderen, neuen Klang in ihr hören. Du wirst Draht und Plastik des Ausdrucks bewundern und wirst dann nicht das beengende Lachen der Überlegenheit, sondern das befreitende, entgeisterte und gesunde des Verständnisses, ja des Einverständnisses lachen. Du wirst dann nicht traurighaft bayerischen Dialekt zu sprechen versuchen, du wirst in deiner Unterhaltung ruhig die schriftdeutsche Sprache reden, und du wirst, wenn du es vielleicht ein bisschen langsam tutst als sonst, vollkommen verstanden werden. In die Sprechweise des Volkes aber wirst du hineinhören, und seine Lebensweise wirst du achten. Manch verschütteten Quell verschüttet auch in deinem Herzen — wirfst du rauschen hören, manch mütterlicher Ton wird dich grüßen: der ewig mütterliche Ton der Erde, der Herzton der Natur.

## Wie lerne ich Bayerisch?

Von Joseph Maria Luz

Wenn du nun, lieber Freund aus dem Norden, in eine Sommerfrische nach Bayern kommst, und wenn du glaubst, du wüßtest schon alles von diesem „komischen“ Lande — und wohl auch noch meinst, du könnetest in ein paar Wochen „Bayrisch“ lernen, so muß ich dir als rassiereiner Bayer nach dem bayerischen Grundfaß, daß der erste Verdruss besser ist als der letzte, gleich eine Enttäuschung bereiten.

Ich behaupte also: Du wirst nie Bayerisch lernen — und du wirst dich in die Brust und antwortest mir wohl: „Gelacht! Ich hab' schon ganz andere Sprachen gelernt. Das ist etwas anderes. Schriftsprachen sind schon etwas „Gegnertes“, sind Buchsprachen und gehören zum Intellekt. Schriftsprachen kann man lernen — Dialekte aber nicht!“ Der Dialekt gehört zur Landessprache, er ist Ausdrucksprache, während die Stadtsprache nur Mitteilungssprache ist — ja, er ist, ins Menschliche übertragen, die Sprache des Tieres ist die Gebärdensprache, die Blume, die am Abend „müde“ sich „neigt“ oder den Kelch „schließt“; betrachte den Hügelzug, der eine Landschaft, „heiter“ und „friedlich“ macht, und beschau die Ebene, die mit dunlen Kiefern bestanden, „schwer“ und „melancholisch“, „sich dehnt“. Und dann vergleiche den „heiteren“ Volksstamm des „friedlichen“ Tales, seine Lebensweise, seine Bauweise usw., mit dem „ernsten“ Bauerngeschlecht der „melancholischen“ Ebene, und du erkennst nun, daß auch am Menschen die Gebärdensprache, oft in wortloser Unbeholfenheit, erschütternder, heiliger ist als alle Sprachen und alle Worte.

Nun wirst du mir, lieber Freund, vielleicht entgegenhalten: Es gibt aber trotzdem Dialekte, die gelernt werden können. O ja, das gibt es allerdings, aber das sind dann unechte Dialekte: Stadt-Dialekte! Der Berliner Dialekt ist ja ein Dialekt, der verhältnismäßig leicht und passabel zu erlernen ist. Er ist der typische Stadtdialekt. Versuche es einmal und sage statt Berliner Dialekt nur „Berliner Mundart“, und du wirst, wenn du ein bisschen Sprachgefühl hast, hören, daß in dieser Zusammensetzung etwas nicht stimmt. Auch Sächsisch gehört hierher. Sachsen ist kein Bauernland, sondern Industrieland, also ein Land der Städte, und sein Dialekt ebenfalls das, was ich unechten, also Stadtdialekt nenne. Das übliche Sächsisch sprechen nur Städter — die ganze Sprachidee hat mit dem Land nichts zu tun.

Verstehst du jetzt, lieber Freund, was ich gemeint habe, als ich dir sagte, du wirst nie Bayerisch lernen können? Aber etwas will ich dir andeuten, was du lernen kannst: Du sollst aus den paar Wörtern, die ich dir gebe, Bayerisch verstehen lernen, das heißt du sollst auf Geist und Lebensrhythmus des Landes und seiner Bewohner so hingewiesen werden, daß du dann selbst auf lohnende Entdeckungsfahrten gehen kannst. Dieses Land Bayern also ist altes

## Arbeitsloser erdrosselt aufgefunden

### Geheimnisvolles Verbrechen

kk. Kosten, 3. September.

Um vergangenen Freitag wurde in Kosten ein geheimnisvolles Verbrechen verübt. Der Wächter des städtischen Parkes fand an diesem Tage am Ende des Parkes die Leiche einer unbekannten Mannesperson, die mit dem Gesicht zum Boden lag. Die herbeigeholte Gerichtskommission konnte zuerst den Namen des Getöteten nicht feststellen, da man bei ihm keinerlei Ausmeispapiere vorfand. Später konnte man jedoch feststellen, daß der Ermordete identisch ist mit einem gewissen Jan Smiech, dessen Mutter in Kosten am Ring Nr. 11 wohnt. Die Untersuchung ergab, daß Smiech durch Erdrosseln

den Tod fand. Der Tod ist wahrscheinlich in den frühen Morgenstunden eingetreten. Der Ermordete hatte am Donnerstag abend seine Wohnung verlassen und ist seit dieser Zeit nicht mehr gesehen worden. In der Nähe des Tatortes sind Anzeichen vorgefunden worden, die darauf schließen lassen, daß ein erbitterter Kampf zwischen dem bzw. den Mörtern und dem Ermordeten stattgefunden hat. Man nimmt an, daß der Tat persönliche Motive zugrunde lagen. Raubmord scheint ausgeschlossen zu sein, da der Ermordete seit längerer Zeit ohne Arbeit war und kein Geld bei sich führte. Smiech war 20 Jahre alt.

## Ein gerissener Betrüger

### Anleihe-Wertpapier gegen alte Zeitung eingetauscht

kk. Samter, 2. September. Vor einigen Tagen kam zu der Arbeiterin Maria Jujecka in Chlewiwo ein gut gekleideter junger Herr, der sich als Beamter der Bank Polski in Posen ausgab und angeblich den Auftrag hatte, die Besitzer von kurzfristigen Anleihe-Wertpapieren zu besuchen, da diese nun mehr in langfristige konvertiert werden sollen. Die gutgläubige Arbeiterin folgte dem Beamten auch ihre Anleihe im Werte von 700 Złoty

aus, und in ihrer Anwesenheit wurden die Papiere "bearbeitet" und in einen Umschlag mit der Anschrift der Warschauer Steuerbehörde gelegt. Als der Beamte weg war, schenkte Jujecka die Sache doch verdächtig und sie öffnete den Umschlag und fand — eine alte Zeitung.

(Wiederholt aus der gestrigen beschlagnahmten Nummer.)

Kawitsch

### Die evang. Volksschule in Kawitsch verliert ihren Lehrer

Der bisherige Lehrer bzw. Lehrer der hiesigen staatlichen evangelischen Volksschule, Müller, wurde mit sofortiger Wirkung nach einem Orte an der litauischen Grenze versetzt. Am Sonnabend hielt Herr M. noch seinen gewohnten Schultunterricht. Heute, Montag, hatte er nur noch die Übergabe zu vollziehen. Als Grund der Versezung soll „das Wohl der Schule“ angegeben worden sein. Interessant ist es, zu erfahren, daß am Ende des vergangenen Schuljahres, im Juni, Herr Müller bei einer Visitation durch den Kreisdiplininspektor von diesem in der darauffolgenden Konferenz wegen seiner Unterrichts- und Erziehungserfolge gelobt worden ist. Heute wird er „zum Wohl der Schule“ veretzt. Herr Müller wurde seinerzeit von der Schulbehörde als definitiver Lehrer und Schulleiter an der Kawitscher evangelischen Volksschule ernannt. Solle dreizehn Jahre arbeitete er an ihr und kannte nichts anderes als seine Schule, an der er mit Treue und Hingabe hing.

— Alter Kawitscher †. Am 31. v. Mts. starb in Berlin der Gewerbeschul Lehrer Alfred Dörfel im Alter von 79 Jahren. Der Verewigte ist ein Sohn unserer Stadt und wird vielen noch bekannt sein, als er Besitzer der Tapizerierwerkstatt aus der Posenerstraße (jetzige Beyer-Haus) war.

— Noch gut abgelaufen. Am Sonntag vormittag schaute am Wilhelmplatz ein vor einem Dogcart gespanntes Pferd und durchtrat die Wilhelmstraße. Die drei auf dem Wagen befindlichen Kinder des Landwirts Cholewa aus Massel im Alter von 14, 4 und 2 Jahren wurden nacheinander auf das Pflaster geschleudert. Glücklicherweise trugen sie keine erheblichen Verletzungen davon. Das Pferd wurde von einem Seminaristen aufgehalten.

Krotoschin

# Roter Bursche. Der Knecht M. Durak, der bei seinem Brotherrn Kosić aus Kaniem Kohlen abklaut, warf auf den vorübergehenden geistig nicht normalen Landwirt Zmislony ein großes Kohlenstück und verwundete ihn schwer. Den brutalen Burschen erwartet eine entsprechende Strafe.

# Blutige Abrechnung. Der auf der ulica Ostrowska wohnhafte Wächter des „Umwelt“, Wilcza, hatte mit seinen Nachbarn Kozłowski und Bryc Differenzen, die er selbst abzurechnen gedachte. W. griff seine Gegner tödlich an. Dafür erzielte ihm das Schicksal. Bryc zog in der Notwehr seinen Browning und verlegte W. durch zwei Bauchschüsse. Der Zustand des Verletzten ist lebensgefährlich. Diese blutige Abrechnung vollzog sich am Sonntag abends 9 Uhr. Bryc befindet sich zurzeit in Untersuchungshaft.

Pleschen

kk. Registrierung des Jahrganges 1915. Laut einer Bekanntmachung des Magistrats und der Stadtverordnetenversammlung findet in der Zeit vom 1. bis 30. September d. J. im Rathaus, Zimmer 10, in den Dienststunden die Registrierung des Jahrgangs 1915 statt. Alle männlichen Personen, die in diesem Jahre geboren und in Pleschen wohnhaft sind, haben die Pflicht, sich

Das Kabarett-Dancing „Palais de Danse“ in Posen, ul. Piastów 16/17, hat mit Eröffnung seiner Winteraison ein großartiges Programm entworfen. Der allgemein beliebte Jazz-Konzert bringt in seinem neuen Repertoire Großartiges an Humor und Wit und findet damit großen Beifall. Vortrefflich ist zweifellos das Orchester der Brüder Smuga. Besonders hervorzuheben ist, daß Kapellmeister der Komponist Bronisław Smuga ist. Ein großes Plakat für die Gruppe der Brüder Smuga bildet Kochanowski, der im Singen moderner Refrains hervorragend ist. Das exklusive Ballett Brzozowski und das sensationelle spanische Duett „Alcas“ vervollständigen das September-Programm. Zu erwähnen ist noch die 9jährige Kazia, deren russischer Tanz eine hohe künstlerische Leistung darstellt.

unter Vorlegung des Personalausweises im oben angeführten Büro zur Registrierung zu melden. Personen, die außerhalb der Stadtgrenzen geboren sind, müssen außerdem noch die Geburtsurkunde vorlegen. Nichtgestellung zur Registrierung ohne stichhaltige Begründung zieht eine Geldstrafe von 500 Złoty oder Arrest bis zu sechs Wochen bzw. beide Strafen zusammen nach sich.

kk. Geldschrankrauber am Werk. In das hiesige Gymnasium gelang es einigen bisher nicht ermittelten Einbrechern einzudringen und aus einem feuergefeierten Geldschrank eine Summe von — 7,20 zł. zu entwenden. Der Geschädigte ist der Direktor des Gymnasiums Dr. Szmedy. Die Diebe waren durch ein Kellerfenster in das Haus eingedrungen, hatten alle Zimmer der Parterrewohnung durchsucht und waren endlich in das Büro gelangt, wo sie mit den dort gefundenen Schlüsseln den Geldschrank öffneten. Eigentümlicherweise ließen die Diebe andere Wertpapiere unberührt.

kk. Mieter und Vermieter unter sich. Zu einer eigenartigen Auseinandersetzung kam es am 29. v. Mts. in der ul. Kilińskiego. Dort schlug der Hausbesitzer Dylewski in der Wohnung seines Mieters Biugus sämtliche Fensterscheiben ein, weil dieser nicht ausziehen wollte. Nach Verlauf von etwa einer halben Stunde trafen sich Hausbesitzer und Wohnungsinhaber auf der Straße. Ohne ein Wort zu verlieren, ging B. auf den Scheibeneinschläger zu und schlug ihm mit einem Stock derart über den Kopf, daß D. ärztliche Hilfe in Anspruch nehmen mußte.

Schroda

t. Anmeldung zur Stammrolle. Der Magistrat gibt folgendes bekannt: Auf Grund des Gesetzes vom 23. Mai 1924 über die allgemeine Wehrpflicht werden alle männlichen Personen polnischer Staatsangehörigkeit, die in diesem Jahre das 18. Lebensjahr vollenden, also im Jahre 1915 geboren sind, aufgefordert, sich im Laufe des Monats September im Magistratsbüro während der Amtsstunden in die Stammrolle einzutragen zu lassen. Hierzu sind der Personalausweis und das lezte Schulzeugnis, von ausgelernten Handwerkern auch der Gesellenbrief mitzubringen. Dieser Pflicht müssen sämtliche jungen Männer des Jahrganges 1915, die im hiesigen Stadtbezirk dauernd oder vorübergehend wohnhaft sind, Folge leisten. Diejenigen, die außerhalb des hiesigen Stadtgebietes geboren sind, müssen ihre Geburtsurkunde oder Auszüge aus demselben beibringen. Sollte dieser Verordnung ohne triftigen Grund nicht nachgekommen werden, so wird auf Grund obengenannten Gesetzes eine Geldstrafe von 500 zł. oder Arrest bis 6 Wochen oder beide Strafen vereint in Anwendung gebracht werden.

t. Die Schweinepest und Pest ist auf dem Grundstück des Landwirtes Kozłowski und bei dem Arbeiter Wl. Zmudny, beide in Podolskie, ferner auf dem Rittergut der Frau Anna Giese in Lugowina ausgebrochen. — Da gegen wird die Seuche auf dem Grundstück der Frau Jadwiga Gelnia in Włostowo amtsseitig erloschen erklärt.

t. Jagdverpachtung. Zwecks Wachhaltung der Jagd des parzellierten Gutes Chwałkowo können sich Interessenten bis zum 10. September bei dem Vorsitzenden der Jagdgenossenschaft (Spółka Łowiectwa) Herrn Stefan Witzat in Chwałkowo schriftlich oder auch mündlich melden. Die Jagd umfaßt ca. 1100 Morgen.

Schwenz

t. Messerstecherei. Infolge persönlicher Streitigkeiten entstand dieser Tage auf dem hiesigen Marktplatz eine wütige Schlägerei zwischen drei Wählern unserer Stadt einerseits und zwei Männern aus dem unweit gelegenen Dorfe Zalesie, während welcher auch das Messer wieder einmal nicht fehlen durfte. Im Verlaufe dieser erhielt der beteiligte W. Dobro aus Schwenz mit einer Flasche einen Schlag gegen den Kopf, während W. Przeźpiora aus Zalesie tiefe Stichwunden am Kopf und an der Hand davontrug.

Samter

kk. Anerkennenswerte Stiftung. Die hiesige Kreissparkasse hat dem Schulinspektorat den Betrag von 1000 zł. zur Verfügung

gestellt, der der Anschaffung von Büchern und Heften für solche Schüler der Volksschulen dienen soll, deren Eltern nicht in der Lage sind, den Kindern die nötigen Lehrbücher und Schulbücher zu kaufen.

kk. Diebstahl. In Dusznik wurden in der Nacht aus der Wirtschaft des Friedrich Friedel etwa 8 Zentner Getreide gestohlen. — In Gorzewice erbeuteten Diebe aus der Wirtschaft des Wincent Kubak 18 Hühner.

Inowrocław

z. Steine gegen die Schauspielerin. Am Sonnabend abend gegen 8 Uhr wurde bei der Hausbesitzerin Grzywicz hier selbst, ulica Sw. Wacława, während der Emission ihres Einwohners P. mit einem großen Stein ihre Schauspielerin zertrümmert.

z. Festgenommener Einbrecher. In die Wohnung des hiesigen Einwohners Siemionowski, ul. Sienkiewicza 2, drangen zwei Diebe, von denen der eine einen Rock und der andere eine Weste stahl. Sie wurden dabei aber von dem Eigentümer bemerkt und vertrieben. Während der eine von ihnen, ein Stefan Dobrowolski, festgenommen werden konnte, flüchtete der andere unter Zurücklassung seines Mantels. Dem Dobrowolski konnten bereits drei weitere Einbruchsdiebstähle nachgewiesen werden.

z. Noch glimpflich abgelaufen. Die Unfälle der Kinder, auf den Straßen zu spielen, hätte in der an und für sich etwas schmalen und doch verkehrsreichen Kilińskiegostraße beinahe ein Opfer gefordert. Als das Auto P. J. 48371 langsam, von der Sw. Ducha kommend, in die Kilińskastraße einfuhr, lief die 5jährige Tochter des Arbeiters Zielonka in dasselbe hinein. Glücklicherweise wurde das Kind durch das langsame Fahren von dem Auto zur Seite gestoßen, so daß es nur mit einigen Hautabschürfungen und dem Schred davonkam.

z. Selbstmord. Als der hiesige Einwohner Friseur Michael Jedrzejewski am Freitagabend nach Hause zurückkehrte, geriet er mit seiner Frau, mit der er bereits seit geraumer Zeit nicht in gutem Einvernehmen lebt, in Streit. Kurz Zeit darauf stand man ihn erhängt vor. Jedrzejewski litt bereits seit längerer Zeit an nervösen Anfällen.

z. Mithilfester Einbruch. In der Nacht zum 1. September gegen 4 Uhr brachen unbekannte Diebe in die Drogerie des Herrn Ig. Kaminski in Podolch ein und hatten bereits drei Säcke mit verschiedenen Kolonialwaren und kosmetischen Artikeln gepackt, als sie vom Personal der Firma überrascht wurden. Sie ließen alles im Stich und entkamen unerkannt.

Wongrowitz

dh. Schadensfeuer. Am 27. August brannte bei dem Landwirt Jan Kielpiński in Jakubow die Scheune nieder. Die Drehschlagschneide sowie verschiedene andere landwirtschaftliche Maschinen sind mitverbrannt. Der Schaden beträgt ungefähr 6000 zł. Durch polizeiliche Untersuchung wurde festgestellt, daß das Feuer durch unvorsichtiges Umgehen mit Feuer durch Kinder entstanden ist.

Schocken

dk. Scheunenbrand. Am 30. August brannte am Nachmittag auf dem Hausacker des Landwirts Heinrich Jerke ein Strohstoß nieder, der kurz vorher aufgestellt worden war. Nach dem Dreschen waren die meisten Deute weggegangen. Plötzlich stand der Schöber und eine Seite des Dreschlastens in Flammen. Durch energisches Zugreifen des Landwirts Śmiedel, dem der Dreschlasten und der Benzinmotor gehört, konnte ersterer noch weggezogen werden, so daß er nur wenig beschädigt wurde. Zum Glück schlugen die Flammen nicht an den Motor, der noch Benzin enthielt, wodurch ein größeres Unglück verhütet wurde. Die Ursache des Brandes ist unbekannt.

Klezko

o. Kind tödlich verunglückt. Beim Spielen auf der Eisenbahnbrücke, die ungefähr 130 Meter von den Arbeiterwohnungen gelegen ist und über den Mühlzulauf führt, stürzte in Przyłęk das vierjährige Töchterchen Erika des Gutschäfers Richard Bartłi durch das Geländer ins Wasser. Sofort hinzueilende Hilfe zog die Unglücksliste, die kaum noch Lebenszeichen von sich gab, ans Land. Der hingerufenen Arzt konnte nur noch den Tod feststellen.

Kruszwitz

ü. Die Stadt erhält eine Wasserleitung. Die letzte Stadtverordnetenversammlung war für unsere Stadt insofern von großer Bedeutung, als in derselben der Beschluß gefaßt wurde, im April 1934 mit dem Bau der städtischen Wasserleitung zu beginnen. Bürgermeister Borowiański berichtete eingehend über die bisher geleisteten Vorbereitungen zur Verwirklichung dieses Planes, worauf der in der Sitzung anwesende Kreisstarost Stepniki über die dazu erforderlichen Mittel sprach. Sodann erteilte der Direktor des Polnischen Instituts für Wasserleitungs- und Kanalisation-Angelegenheiten, Ing. Bielarski, nähere Auskunft über die geplante städtische Wasserleitung, worauf die Stadtverordnetenversammlung den Beschluß, den Magistrat zu beauftragen, aus dem Arbeitsfonds ein Darlehen in Höhe von 150 000 złoty für den Bau der Wasserleitung zu entnehmen. In dem Beschuß wird auch hervorgehoben, daß für den Bau der Wasserleitung nurorts ansässige Arbeiter und Handwerker, mit Ausnahme der Spezialisten, zu verpflichten sind. Die Arbeiten sollen im September 1934 beendet werden.

Strelno

ü. Diebstahl. Als sich der hiesige Kaufmann Pluciński, der in der ul. Świdnicka Ducha in Tabakwarengeschäft besitzt, am Donnerstag abend nach Geschäftsschluß in seine Wohnung begab, trat plötzlich eine unbekannte Person an

ihm heran, entriß ihm die Altentasche und nahm damit Reisetasche. Trotz sofortiger Verfolgung des Diebes war es nicht möglich, seiner habhaft zu werden. In der Tasche befanden sich 50 zł. Bargeld, Wechselformulare und Stempelmarken im Werte von 300 zł.

Wirsitz

§ Bezahlung von Steuerrückständen mit Naturalien. Der hiesige Starost gibt bekannt, daß Steuerrückstände, die vor dem 1. Oktober 1931 entstanden sind, durch Naturalleistungen beglichen werden können. Unter diese Vergünstigung fallen folgende Steuerrückstände: 1. a) staatliche Grundsteuer, b) staatliche Einkommensteuer, c) staatliche Vermögenssteuer und d) staatliche Erbschaftssteuer; 2. kommunale Grund-, Einkommen- und Hundesteuer einschl. der Zinsen und Kosten. Die Naturalleistungen können in folgender Form bestehen: 1. Lieferung von Material zur Ausführung der vom Arbeitsfonds organisierten Arbeiten, 2. Stellung von Beförderungsmitteln, 3. Leistung einer gewissen Anzahl von Arbeitstagen oder Ausführung einer gewissen Arbeit, 4. Lieferung von Landesprodukten, Lebensmitteln, Heizmaterial (mit Ausnahme von Kohlen) sowie Lieferung anderer Materialien. Die Leistungen werden, mit Ausnahme der Landesprodukte, für die die Notierungen der Posener Getreide- und Produktenbörsen verbindlich sind, zu den ortsüblichen Preisen verrechnet. Steuerzahler, die die Abfahrt haben, auf diese Weise ihre Steuerrückstände zu begleichen, müssen an das Kreisamt des Arbeitsfonds beim Kreisausschuß in Wirsitz eine entsprechende Declaration abgeben, zugleich mit Proben der offerierten Waren, sowie Angabe des Lieferortes und -termines.

Natel

§ Einen Unfall erlitt der Landwirt Anton Bauer aus Sadki. Er wurde von einem Pferde so unglücklich geschlagen, daß er zum Arzt gebracht werden mußte, der Rippenbrüche feststellte.

§ Autounfall. Auf der Chaussee zwischen Gollanisch und Erix explodierte auf bisher noch nicht festgestellte Weise der Motor des Lastautos der Firma Bacon Export Natel. Der Chauffeur erlitt einige Schrammen im Gesicht durch Splitter der Schuhsohle, während sein Begleiter, der ausrang, durch den Sturz ebenfalls leichte Verletzungen erlitt.

§ Feuer. Auf dem Gehöft des Landwirts Skrzynar in Trzcielawice brach Feuer aus, wobei ein alter Stall, Tore, Holz und Kohlen vollständig niedergebrannt. Das Wohnhaus, das auch schon in Flammen stand, konnte zum Teil durch die Nateler Feuerwehr gerettet werden. Die Ursache des Brandes ist nicht bekannt.

§ Blutvergiftung. Beim Pflegingen hatte sich der Besitzer Kwaszewski in Eilenort eine Verletzung an der Hand zugezogen, auf die er nicht acht gab. Es entstand eine Blutvergiftung, an deren Folgen der Besitzer starb.

§ Zu einer scharfen Auseinandersetzung kam es zwischen den Cheleuten Starzewski in der ul. Ogródowa, die schließlich zu Handgreiflichkeiten führte. Nachdem beide schon im Gesicht verletzt waren, stützte die Frau mit einer Axt auf ihren Mann zu. Ein kleiner Sohn, der laut schrie, rief die Nachbarn zusammen, die dazwischen traten und der Frau noch rechtzeitig die Axt aus der Hand reißen konnten.

Bromberg

### Zwei Flugzeuge des Schülerverbandes eingeweckt

Am Sonntag fand hier die feierliche Einweihung von 2 Flugzeugen der 1. Fliegerabteilung des Schülerverbandes sowie zweier Segelflugzeuge statt. Die Einweihungsfeier wurde mit einem Vorbeimarsch vor dem Starosten Dr. Nowak abgeschlossen.

### Wojew. Pommerellen

Graudenz

### Eine langwierige Untersuchung

Der aus Warschau nach Graudenz seinerzeit entsandte Untersuchungsrichter hat die Untersuchung der Steuerverfehlungen bei der Aktiengesellschaft „Polski Przemysł Gumowy“ jetzt beendet. Die Untersuchung soll über zwei Jahre gedauert haben. Die Akten umfassen nämlich 45 Bände.

### Briefkasten der Schriftleitung

Sprechstunden in Briefkastenangelegenheiten nur werktags von 11 bis 12 Uhr.

Alle Anträge sind zu richten an die Briefkastenschriftleitung des „Posener Tageblattes“. Anträge werden unseren Lesern gegen Einwendung der Bezugsgestaltung un

## Was ist Eingriff in ein schwebendes Verfahren?

Nachrichten von der Voruntersuchung dürfen nicht ohne Erlaubnis veröffentlicht werden

Nach Einführung des neuen Strafgesetzes im Herbst vorigen Jahres hatten viele Blätter unter Beschlagnahmen zu leiden, die mit dem Art. 159 des neuen Strafgesetzbuches begründet wurden. Dieser Artikel heißt:

Wer vor der Hauptverhandlung öffentlich Nachrichten von der Voruntersuchung oder Untersuchung ohne Genehmigung der das Vor- bzw. Untersuchung führenden Behörden verbreitet, unterliegt einer Haftstrafe bis zu 6 Monaten oder einer Geldstrafe.

Der Posener „Lech“, der seinerzeit auch konfisziert und in erster sowie zweiter Instanz verurteilt worden war, hat nun ein Urteil des Höchsten Gerichts erlangt, das die Verurteilung aufhebt. Dieses Urteil hat eine grundsätzliche Bedeutung.

Der Fall des „Lech“ liegt folgendermaßen:

Der „Lech“ brachte in der Nummer vom 28. September 1932 eine in anderen Blättern nicht beauftragte Nachricht unter der Überschrift: „Sensationelle Enthüllungen im Falle Ciunkiewicz — Der ehemalige Richter Wator nahm 30 000 Fr. Bestechungsgelder.“ Daraufhin erfolgte die Beschlagnahme des „Lech“. Die Sache kam vor das Bürgergericht, das den Redakteur Cieslak wegen Vergehen gegen Artikel 159 zu 100 Zl. Geldstrafe verurteilte. Das Bezirksgericht bestätigte das Urteil. Beide Gerichte standen auf dem Standpunkt, daß die betreffende Nachricht in der Zeit der Untersuchung des Falles Ciunkiewicz gebracht wurde, und daß der Redakteur des „Lech“ vom Untersuchungsrichter keine Erlaubnis zur Veröffentlichung der Nachricht hatte.

Das Höchste Gericht fällte ein freisprechendes Urteil und begründete es folgendermaßen:

Die Vorschrift des Artikels 159 hat zum Zwecke des Schutzes der gerechten Strafbedeckung durch Sicherung der Voruntersuchung und Untersuchung vorzeitiger Verbreitung von Tatsachen, die im Laufe der Vor- bzw. Untersuchung aufgetreten sind, und deren Verbreitung die Aufdeckung des Verbrechens erschweren oder sogar verhindern könnte.

Diese Vorschrift ist nicht so zu verstehen, als ob die Voruntersuchung und die Untersuchung unantastbar wäre und nichts über sie verbreitet werden dürfe unter Androhung des Art. 159. Die Vorschrift spricht von Nachrichten „aus der Vor- oder Untersuchung“ und nicht von solchen, die das Vergehen betreffen, das in der Untersuchung behandelt wird. Die verbreiteten Nachrichten müssen im Augenblick der Veröffentlichung auch in der gerichtlichen Untersuchung bzw. Voruntersuchung bereits der Öffentlichkeit übergeben sein; die öffentliche Verbreitung von Nachrichten, die ein konkretes Vergehen betreffen und die in den Untersuchungen noch nicht der Öffentlichkeit übergeben sind oder die wissenschaftlich falsch sind, fällt nicht unter die Strafanwendung des Art. 159.

Zu den wesentlichen Merkmalen eines Vergehens gegen Art. 159 gehört das Fehlen der Erlaubnis der die Untersuchungen führenden Behörde, wobei die Erlaubnis nicht auf die die Nachricht verbreitende Person, sondern auf die die Nachricht selbst zu beziehen ist. Es geht nicht darum, daß jeder, der eine Nachricht von Untersuchungen verbreitet, eine persönliche Erlaubnis

dazu haben müßt, sondern daß die Nachricht selbst von den Gerichtsbehörden freigegeben ist. Eine einmal von den Behörden freigegebene Nachricht kann straflos auch von anderen wiederholt werden.

Um ein Vergehen gegen Art. 159 festzustellen, ist es nötig, nachzuweisen, daß der Täter von dem Fehlen der behördlichen Erlaubnis gewußt hat.

## Stundung der Steuerrückstände

Durch eine Notverordnung des Staatspräsidenten sollen demnächst die bis zum 1. Oktober 1931 aufgelaufenen Steuerrückstände für die Dauer von zehn Jahren gestundet werden. Die Abtragung der Rückstände durch die Steuerzahler soll in Halbjahresraten erfolgen.

## Das neue Handelsgesetzbuch und die Landwirtschaft

### Neue Gefahren in Sicht

Im Zusammenhang mit dem Entwurf eines neuen Handelsgesetzbuches hat, wie die „Gazeta Handlowa“ berichtet, eine Vertreterversammlung landwirtschaftlicher Organisationen stattgefunden. um die Anwendung der Vorschriften des neuen Entwurfs auf die Landwirtschaft zu besprechen. Aus den Beschlüssen geht hervor, daß Nebenbetriebe, die mit Landwirtschaftsbetrieben verbunden sind, in das Handelsregister eingetragen werden müssen. Ferner kann jede größere Landwirtschaft auf Verlangen des Besitzers in das Register eingetragen werden. Durch die Erlangung der Eigenschaft eines Kaufmanns wird der Besitzer einerseits eine Reihe rechtlicher Einrichtungen genießen dürfen, die im Handelsgesetzbuch vorgesehen sind, während er andererseits auch die sich aus den Bestimmungen ergebenden Konsequenzen wird tragen müssen. Man ist zu der Überzeugung gelangt, daß

der Entwurf der Landwirtschaft im allgemeinen keine Vorteile bringt,

dafür aber schädlich auf Produktion und Gestaltung der Wirtschaftsverhältnisse in der Landwirtschaft einwirken kann. Die Vorschriften über den Verkauf von Unternehmen können den Landumsatz hemmend beeinflussen und zu einer Herabsetzung der Preise beitragen. Ein in das Handelsregister eingetragener Landwirt ist

verpflichtet, Handelsbücher nach den Grundsätzen eines ordnungsmäßigen Rechnungswesens zu führen

und alljährlich Inventuraufnahme und Bilanz zu machen. Daraus ergeben sich beträchtliche Kosten, die niemandem erwünscht sind. Der Landwirt wird auch nicht immer die Handelsgebräuche kennen, so daß ihm unlösbare Folgen aus dieser Tatsache erwachsen können. Infolge der Eintragung in das Register kann das Konkursverfahren gegen einen Landwirt verkündet werden. Die Absicht der Einführung des Konkursverfahrens in der Landwirtschaft als einer Form für die Lösung des Kreditverhältnisses zwischen Schuldner und Gläubiger scheint auf dem Boden einer unzulänglichen Berücksichtigung des bedeutenden Unterschiedes entstanden zu sein, der zwischen den Wirtschaftsverhältnissen in der Landwirtschaft und im Handel besteht. Die Konkursfrage in der Landwirtschaft wird besonders bedrohlich in der Zeit der gegenwärtigen Agrartrübe. Die Einführung des Konkursverfahrens würde im landwirtschaftlichen Leben starke Verwirrung und Beunruhigung stiften. Sie würde der Ausgangspunkt werden für viele Prozeße und die Liquidation von Betrieben zu ungeeigneten Krisenbedingungen beschleunigen. Es ist zu befürchten, daß die nachteiligen Folgen nicht nur im Gebiet der Zentralwohnmöglichkeiten entstehen würden, sondern auch in den Teilgebieten, in denen das Konkursverfahren galt, bisher aber nicht angewandt wurde. Die Anpassung der Landwirtschaft an die sich wandelnde Konjunktur ist erheblich schwieriger als für Industrie- und Handelsbetriebe. Es ist deshalb auf jener Konferenz beschlossen worden, den Regierungsstellen zu erklären, daß es nicht angebracht sei, der Landwirtschaft den Genuß des Handelsgesetzbuches zu ermöglichen. Der diesbezügliche Art. 3 soll gestrichen werden; eine Ausnahme wurde bei ausgesprochen gewerlichen Betrieben gemacht.

## Steuern in Raten

Das Finanzministerium hat an alle Finanzämter und Finanzkammern ein Rundschreiben gerichtet, in dem die Kammerpräsidenten und Leiter der Finanzämter ermächtigt werden, individuelle Erleichterungen bei der Zahlung der außerordentlichen Vermögensabgabe in der zweiten Kontingentgruppe im Wege einer Verteilung in Raten, spätestens bis zum Ende des Steuerjahrs, zu gewähren.

Diese Erleichterungen sollen in den Fällen gewährt werden, in denen eine einmalige Entrichtung der Abgabe die wirtschaftliche Existenz der betreffenden Steuerzahler gefährden könnte.

Die Vollmacht zur Gewährung individueller Erleichterungen steht bei einer Abgabe bis zu 1000 Zl. den Leitern der Finanzämter und bei einer Abgabe über 1000 Zl. den Kammerpräsidenten bzw. dem Leiter des Finanzausschusses zu. In dem Rundschreiben wird betont, daß mit Rücksicht auf die Notwendigkeit, die veranschlagte Monatssumme einzutreiben, die Erleichterungen mit größter Vorsicht angewandt werden sollen.

Mittel zur Beseitigung von Zahlungsschwierigkeiten. Wie verlautet, sollen auch die Arbeiten der Regierung hinsichtlich der Entschuldung von Industrie, Handwerk und Handel sowie bezüglich der Bildung besonderer Schiedsämter demnächst abgeschlossen werden.

## Reparatur- und Kostenpflicht in Wohnhäusern

Für Hausbesitzer gleichviel wie für Wohnungsmieter entscheidende Bedeutung besitzt ein Urteil des Obersten Verwaltungsgerichts, welches Richtlinien für den Pflichten- und Anspruchskreis einerseits der Hausbesitzer und andererseits der Wohnungsmieter in Fällen von Reparaturbedürfnissen in Mietwohnungen enthält.

Die Frage, wann der Hausbesitzer notwendig gewordene Reparaturen in Mietwohnungen vorzunehmen verpflichtet sei, ist strittig, weil der Hausbesitzer nicht alle Reparaturen in den Wohnungen vorzunehmen verpflichtet ist. Welche Reparaturen der Hausbesitzer und welche der Wohnungsmieter selbst sich beorgen muß, ist eine Rechtsfrage, die im einzelnen Fälle das Gericht (das ordentliche Zivilgericht) zu entscheiden hat. Rechtsdeutungen ist aber der Hausbesitzer jede notwendig gewordene Reparatur, die sich auf die Gesundheit oder die Sicherheit der Wohnungsmieter bedrohende Beschädigungen der Wohnräume beziehen, vorzunehmen verpflichtet, sobald die Ortsbaupolizei (Bauamt), sei es aus eigenem Antrieb oder auf Anzeige des Wohnungsmieters, dem Hausbesitzer auferlegt. Der Hausbesitzer könne sich nicht darauf berufen, daß zunächst das ordentliche Gericht darüber entscheiden müsse, ob die betreffende Reparatur auf Lasten des Hausbesitzers oder des Wohnungsmieters gehe. Zunächst sei es Pflicht des Hausbesitzers, unbedingt die vom Bauamt aufgetragene Reparatur durchzuführen und erst dann könne er das ordentliche Gericht darüber entscheiden lassen, wer die Kosten der Reparatur zu tragen habe.

So entschied das Oberste Verwaltungsgericht anlässlich einer Klage des Hausbesitzers, der ihm vom Magistrat aufgetragene Reparatur einer Mietwohnung vorzunehmen sich weigerte, mit der Begründung, daß die Reparatur ihn nicht zu Laste falle und daß infolge Streitigkeit des Falles das ordentliche Gericht angerufen werden müsse. Diese Ansicht erklärte das Oberste Verwaltungsgericht als falsch, indem es sowohl auf das Mieterschutzgesetz wie auf die Bauordnung vom 16. Februar 1928 hinwies, von welchen das erste den Hausbesitzer verpflichtet, die Wohnungen in nutzungsfähigem Zustande zu erhalten, die letztere aus öffentlichen Rücksichten in Art. 377 den Hausbesitzer verpflichtet, alle Maßnahmen für die Sicherung der Gefahrlosigkeit der Wohnräume für die Gesundheit und den Besitz der Wohnungsmieter zu treffen und die Wohnräume in ständig gefahrlosem Zustand zu erhalten. (Entscheidung des Obersten Verwaltungsgerichts vom 23. Juni 1933, Reg. Nr. 10 263/31.)

## Radiumbad Oberschlema

ist mehr als nur Ersatz für Gasteln, es ist viel stärker, es ist ja überhaupt das stärkste Radiumbad der Welt. Deshalb gehe jeder bei Rheuma, Neuralgien, Aderverkalkung, Wechseljahrebeschwerden und Alterserscheinungen nach dem deutschen Radiumbad Oberschlema.

Dreiwochige Kurmittelpauschale (Arzt. Kurmittel, Kurabgabe) 100.— RM ab 1. Juli. Hastrinkturen.

## Versteinerte Panit

Bon Dr. Gustav Eberlein, Rom.

Pompeji, im Juli.

Hinter den Ladengeschäften der „Straße des Überflusses“ liegen die Wohnungen. Es müssen „habliche“ Leute sein, wie der Schweizer sagt, alle diese Händler und Gewerbetreibenden, man merkt es gleich.

Wir traten in ein Haus, das der Öffentlichkeit nicht zugänglich ist. Es muß erst ein großes, kostbares Buch darüber erscheinen. So wichtig wird es genommen. Ich mußte erst die Sondererlaubnis der obersten Stelle erwirken, bevor mein Fuß die geheimnisvolle Schwelle überschreiten durfte, man gab mir einen Führer-Wächter mit, und alle Menschen, denen wir in den Zimmern und Gängen begegneten, zogen stumm und teilnahmslos hinein, obwohl schließlich auch die Bewirtung des Regenwassers zu ihren Obliegenheiten gehört, nicht bloß der Schuh des Feuers. Sie waren nicht größer als Weibsnachtpuppen, diese häuslichen Penaten oder Laren, und das Lararium, in dem sie standen, erinnerte respektwidrig an ein Kasperletheater. Dem Hauseigentümer dürften so kindliche Spätzfreilich nicht gefrommt haben, beeilte sich der Führer zu versichern, er habe seine Freude vielmehr an trojanischem Kriegsgeschrei, an den Komödien der Griechen und an der Jagd. Man sehe es an den Wandgemälden. Die sind farbenreudig und feierlich. Immerhin wird es gestattet sein, da und dort einen Gott zu bemerken, der verzerrt, sagen wir ruhig karikiert ist.

Unsere Neugierde auf den Besitzer wuchs. Es mußte ein sonderbarer halb- oder überkultivierter Mensch sein, weder Römer noch Griechen. Da er leider auch in dem säulenumgebenen Innengarten nicht aufzufinden war, nicht beim Essen an dem reichen, mit silbernen Wildschweinen verzierten Bronzettische saß, und auch die Betten auf ihren hübsch patinierten Kupfersäulen leerstanden, drangen wir kurz entschlossen ins Badezimmer. Schämten uns aber fast, so niedlich, so süß, so intim ist es ausgestattet. Nicht groß, nicht grell beleuchtet, hat es eine gewölbte Decke und schwelt mit seiner Ruhe-nisch in Farben. Ich griff an die Dampfheizung — sie war fast. Ist der Herr vielleicht verreist, etwa gar in Rom? Haben sich unsere Wege getreuzt?

Es ist das Haus des Menander, sagte mein Begleiter trocken und wies auf ein Delporträt im Wandgang, das einen beschaulich dastehenden Mann zeigt, dem ein nettes Unterhaltungsbuch offenbar über alles geht. Menander? Aber das war doch, kramte ich in meinem alten, nach Schule riechenden Gehirnsack herum, das war doch der alte griechische Komödienschreiber, wegen dessen ich einmal nachhören mußte, weil ich ihn mit einem verrückten Flußlauf verwechselt, dem Aländer!

Kann sein, aber hier steht's: Menander."

Tatsächlich war der Name rechts unten in die Ecke gemalt, wie es die Porträts lieben, und die Farbe schien noch frisch. Nach diesem Bild, erfuhr ich, werde das Haus genannt, der Besitzer allerdings heilte Quinto Poppeo. Altes Geschlecht, wie? zwinkerte Annibale mit lästerlichen Auglein. Hannibal, sagte ich, Sie denken doch nicht etwa an den neuesten Film — mit dieser Poppaea, eh?

Geraide die meine ich! Nun, gehen wir weiter, Sie werden gleich jehen, was aus dieser Sippe geworden ist.

Damit schritt er rüstig aus, wir überquerten die Hothäuser, warfen einen Blick in die Acme, wo ein Dogcart mit Bronzerädern stand, und gerieten in die ausgedehnten Weinfelder.

Trocken! Hannibal wischte sich verächtlich den Mund und deutete auf einen Haufen Scherben, der auf einer Anrichte lag: hier habe die große Silbertruhe gestanden, die man fürstlich nach Neapel ins Museum brachte, samt dem ganzen prachtvollen silbernen Tafelgeschirr. Dann muß doch in der Nähe der verunglückte Diener sein, der im Todessturz noch die Hand an die Geldtasche drückt —

Bitte, hier liegt er!

Ich erschrak. Ein bleiches Gerippe, verzerrt in dem gestampften Kellerboden.

Der Hund liegt auch noch da — bitte!

Ja, es war so, man konnte die Knochen zählen bis zum letzten winzigen Schwanzknorpel. Der Hund schien eingeschlagen zu sein, um nicht mehr zu erwachen. Er hat offenbar seine flüchtenden Herren gewittert, erläuterte Hannibal, er wollte ihnen nach, ist aber, wie die auch, nur bis zu dieser Wand getommen:

In der Wand, in Reichshöhe, ist ein Loch zu sehen, die Haue liegt noch da, wie sie der ermattende Hund entfiel. Es ist augenfällig, wie die Menschen in ihrer Todesangst, schon erstickend, krampfhaft nach einem Ausweg suchten, ein Fluchtloch sich erkämpfen wollten . . .

Eccoli!

Da haben Sie sie! Das war alles, was Hannibal herausbrachte.

Unsere Augen sträubten sich, das furchtbare Bild zu erfassen.

Auf engen Raum zusammengeworfen, in ein Geviert von vielleicht zwei Quadratmetern geprägt, freiwillig, so weit die Todesangst überhaupt noch Willen zuläßt, verhüllt wie eine Gruppe Ertrinkender, lagen da, liegen noch da sechs, sieben, acht Menschen, die Bewohner des Menanderhauses. Man hat die Aische, den Schutt ringsherum weggeschafft, so wirkt der Skelettlumpen um so graufliger.

Knäuel, Klumpen — und doch jeder einzelne der Unglücksfälle überdeutlich erkennbar, seinen paar Zahnlücken, seinem Kindergeicht, seinen innamenlosen Atemnot auf die Brust geprägten Fäusten. Sie haben sich aneinander geklammert, übereinander sind sie gestiegen, sie haben miteinander gerungen, gerungen gegen den Tod, gegen den Weltuntergang, der draußen raste, der über die Dächer segte, die eindrückte, die Zimmer füllte mit Asche und Kapillen, die Straßen verstopfte. Sie stießen ihr bisschen Lungenluft dem Atem des Vulcans entgegen, wie die Ameisen zwecklos gegen den herniederstürzenden Berg sprangen. Der kleine Hund hat ihr Köchlein noch gehört, bis dicht in die Nähe hat er sich schleppen können — ja, ja, jetzt wird alles grauenhaft klar.

Um diese Skelettgruppe ist nicht, wie bei so vielen früher gefundenen Toten, die in die Aische hineingeprägt scheinen, ein leerer Raum, den man ausfüllen könnte, um so die menschliche Form wieder zu erhalten, was aber museumshaft aussieht. Diese Menschen liegen da, wie sie stielen, wie sie vor ein paar Jahren zu verweszen schienen. In Wirklichkeit sind die vielen Jahrhunderte seit jenem Auguststage des Jahres 79 dahingegangen. Und jetzt geht jenes unsterbliche Leben, das die Bewegung festhält, von den Resten aus. Anatomen nicht nur, Mediziner für Inneres können an den Objekten studieren.

Herr Quintilius Poppeus, der Hauseigentümer, wird es sein, der so gräßlich aufgerissenen Käthens nach Lust schnappt. Er war ein reich gewordener Freigelaßener Nero oder vielmehr der Kaiserin Poppaea. Hat sich nach Pompeji zurückgezogen, ein paar bescheidene Häuser zusammengekauft und daraus dieses eine, künstlerisch halb- oder überkultivierte gemacht, das er nach dem Vorbilde der Vornehmen dem griechischen Geiste weihte. Die Laren stehen noch da, als seien sie überzeugt, daß er, wenn nicht heute, so doch morgen vor ihnen beten werde. Menander liest ein Buch, Bett und Tisch warten.

## Deutsch-polnischer Warenaustausch im ersten Halbjahr 1933

Die polnische Einfuhr aus Deutschland, die sich im ersten Halbjahr d. J. mit 72.1 Millionen zt auf 19.1 Prozent des polnischen Gesamtimports belief, setzte sich in der Hauptsache aus folgenden Warengruppen zusammen: Lebensmittel 3.3 Mill. zt (gegenüber 3.6 Mill. zt im ersten Halbjahr 1932), tierische Erzeugnisse 5.6 Mill. (7.2 Mill.) zt, Pflanzen und deren Teile 1.2 Mill. (1.6 Mill.) zt, Baumaterialien und keramische Erzeugnisse 2.0 Mill. (1.7 Mill.) zt, Mineralien und Erzeugnisse 5.3 Mill. (4.7 Mill.) zt, Brennstoffe 0.8 Mill. (1.3 Mill.) zt, anorganische Chemikalien 3.6 Mill. (3.6 Mill.) zt, organische Chemikalien 8.5 Mill. (9.2 Mill.) zt, Farben, Farbstoffe und Lacke 3.1 Mill. (3.0 Mill.) zt, verschiedene Chemikalien 1.4 Mill. (2.5 Mill.) zt, Metalle und -erzeugnisse 8.2 Mill. (8.0 Mill.) zt, Maschinen und Apparate 7.9 Mill. (10.4 Mill.) zt, elektrotechnische Materialien und Apparate 3.6 Mill. (5.4 Mill.) zt, Verkehrsmittel 0.7 Mill. (1.1 Mill.) zt, Papier und -erzeugnisse 3.0 Mill. (4.5 Mill.) zt, Bücher, Druckschriften und Kunstdrucke 3.2 Mill. (4.2 Mill.) zt, Textilien 4.1 Mill. (6.5 Mill.) zt, Konfektionswaren 1.0 Mill. (1.9 Mill.) zt, wissenschaftliche Instrumente, Schulgerät usw. 3.9 Mill. (4.8 Mill.) zt.

Die polnische Ausfuhr nach Deutschland, die mit 73.5 Mill. zt 16.9 Prozent des polnischen Gesamtexports betrug, bestand aus folgenden wichtigsten Warengruppen: Lebensmittel 25.1 Mill. (26.3 Mill.) zt, Tiere 1.8 Mill. (3.3 Mill.) zt, tierische Erzeugnisse 5.9 Mill. (8.5 Mill.) zt, Holz und Holzwaren 10.4 Mill. (6.3 Mill.) zt, Pflanzen und deren Teile 4.6 Mill. (7.3 Mill.) zt, Brennstoffe und Naphthalin 2.0 Mill. (2.2 Mill.) zt, anorganische Chemikalien 2.1 Mill. (2.0 Mill.) zt, organische Chemikalien 3.4 Mill. (3.7 Mill.) zt, Metalle und -erzeugnisse 12.2 Mill. (16.4 Mill.) zt, Maschinen und Apparate 0.7 Mill. (1.1 Mill.) zt, Textilien 1.6 Mill. (1.7 Mill.) zt, Konfektionswaren 1.4 Mill. (2.2 Mill.) zt.

Im Vergleich zum 1. Halbjahr des Vorjahres (polnische Einfuhr aus Deutschland in Höhe von 88.0 Mill. zt und Ausfuhr nach Deutschland 83.9 Mill. zt) sind die deutschen Lieferungen nach Polen in der Berichtszeit um 18.7 Prozent, die deutschen Warenbezüge aus Polen dagegen nur um 12.4 Prozent zurückgegangen. Die Handelsbilanz war im ersten Halbjahr d. J. für Deutschland mit 1.4 Mill. zt passiv, während sie im gleichen Zeitabschnitt des Vorjahrs mit 4.2 Mill. zt aktiv gewesen ist.

## Schlechte Getreideernten in Uebersee

In Europa haben wir reichliche Getreideernten gehabt, in den überseischen Ländern dagegen keine guten Ernten. Nach einer Schätzung der „Deutschen Getreidezeitung“ schliesst die Getreidebilanz für das Jahr 1933/34 mit einem Ueberschuss ab, der geringer sein wird als der vorjährige. Voraussichtlich wird der Weltexportüberschuss an Weizen 16½ Millionen Tonnen betragen, gegenüber einem Einfuhrbedarf von 14½ Millionen, davon der Bedarf Europas 10½ Millionen. Es kommt also schliesslich nur ein Ueberschuss von 2½ Millionen heraus.

### Und doch fallen die Preise.

Die wichtigste Ursache ist die, dass einerseits alle Länder ihre Ueberschüsse, und wenn sie noch so klein sind, wie in Frankreich, so schnell wie möglich ins Ausland zu schaffen versuchen, damit sie nicht die Inlandspreise verderben. Andererseits werden selbst von Importländern eisernstig die Grenzen bewacht, indem man alle nur möglichen Schwierigkeiten bei der Getreideeinfuhr macht. Auf der einen Seite also Forcierung des Verkaufs, auf der anderen Seite Kauferschwerung. Da nun nach der Ernte das Angebot gross zu sein pflegt, müssen unter den oben geschilderten Umständen die Preise fallen.

(Wiederholte aus der gestrigen beschlagnahmten Nummer)

## Die Landwirte sollen sich beruhigen

A. Warschau, 5. September. (Eig. Drahtbericht.) Die polnischen landwirtschaftlichen Organisationen wenden sich mit dem ungewohnten Mittel der Plakatierung gegen die durch den neuzeitlichen Preissturz für landwirtschaftliche Erzeugnisse herverursachte Panikstimmung der Landwirtschaft. Sie versuchen der Bauernschaft zu erklären, dass nach jeder Ernte ein Preissturz der landwirtschaftlichen Erzeugnisse zu verzeichnen sei, dass also der gegenwärtige besondere Preissturz sich u. a. aus dem gegenwärtigen Zeitpunkt ergeben habe. Es werde also nicht ewig dauern, und die nächsten Wochen dürften eine Entspannung bringen. Die landwirtschaftlichen Verbände suchen die Bauern mit dieser Erklärung vor Schleuder verkäufern zurückzuhalten. Sie weisen zu diesem Zwecke darauf hin, dass gewissen Spekulantern sehr daran gelegen sei, durch die Verbreitung entsprechender Gerüchte die Bauern zu Schleuder verkäufern zu bewegen. Der Staat hat, gleichen Intentionen folgend wie die landwirtschaftlichen Verbände, die Finanzbehörden angewiesen, von rigorosen Steuereintreibungen abzusehen.

Aus verschiedenen Gegenenden des Landes kommen Nachrichten, die besagen, dass die Verwaltungs- und Steuerbehörden ihr Vorgehen gegenüber der bäuerlichen Bevölkerung geändert hätten. Man scheint die Not der Bauern in ihrer ganzen Tragweite erkannt zu haben, wenn die Steuererheber in den Dörfern jetzt seltene Gäste sind. Es verlautet ferner, dass die Starosten in der Erteilung von Genehmigungen für Versammlungen usw. grosszügiger sein sollen. Die Oppositionspresse zieht daraus den Schluss, dass die Verwaltungsbehörden durch diese neue Taktik die Gemüter beruhigen wollen.

## Zahlungsbefehle für die ausserordentliche Vermögensabgabe

Die Finanzbehörden haben damit begonnen, Zahlungsbefehle für die ausserordentliche Vermögensabgabe in der Landwirtschaft zu verschicken. Diese Zahlungsbefehle sollen allen Landwirten unbedingt bis zum 15. September gegen Empfangsbestätigung zugestellt werden. Falls die Zustellung nach dem 15. September erfolgt, ist eine Rate binnen 14 Tagen fällig. Normalerweise gilt im Sinne des Gesetzes der 30. September als Fälligkeitstermin für die erste Rate der ausserordentlichen Vermögensabgabe in der Landwirtschaft. Die zweite Rate kann bis zum 15. November gezahlt werden. Die Sätze der Abgabe betragen: für Steuerzahler der Grundsteuer, die eine Steuer von 25 bis 60 zt jährlich zahlen, ohne Depression, 20 Prozent der Grundsteuer bei einer Kontingenterhöhung von 10 Prozent dieses Satzes. Die Gesamtbelastung beträgt somit für die oben erwähnten Zahler 22 Prozent der staatlichen Grundsteuer. Für Steuerzahler, die eine Grundsteuer von mehr als 60 zt jährlich ohne Depression zahlen, beträgt die

Abgabe 40 Prozent der Grundsteuer bei einer Kontingenterhöhung von 10 Prozent. Hierbei ergibt sich für diese Kategorie eine Gesamtbelastung von 44 Prozent der staatlichen Grundsteuer.

## Die Kohlenmagistrale Ostoberschlesien — Gdingen

\* Der in diesem Frühjahr interimistisch von den Polnischen Staatsbahnen aufgenommene Betrieb der neuen Kohlenmagistrale Ostoberschlesien—Gdingen wird, wie verlautet, am 31. 12. 1933 von der Polnisch-Französischen Eisenbahnsgesellschaft, der diese Strecke konzessioniert ist, übernommen werden. Der Bau des noch fehlenden zweiten Gleises auf dem Mittelstück der Strecke (Zduńska-Wola—Hohenalsza) wird dagegen in absehbarer Zeit nicht in Angriff genommen werden, da die Gesellschaft einstweilen nicht die Möglichkeit sieht, eine weitere Tranche ihrer Obligationen anleihen in Paris aufzulegen.

### Bewegung der Aktiengesellschaften

\* Nach einer amtlichen Statistik sind im 1. Halbjahr 1933 in Polen 11 neue Aktiengesellschaften mit einem Gesamtkapital von 11.3 Mill. zt gegründet worden, und 13 weitere Aktiengesellschaften haben ihr Kapital um insgesamt 6.3 Mill. zt erhöht. Dagegen haben 9 Aktiengesellschaften ihr Aktienkapital um insgesamt 33.1 Mill. zt verminderd, so dass das Gesamtkapital sämtlicher Aktiengesellschaften in Polen sich um 15.5 Mill. zt vermindernd hat.

## Posener Viehmarkt

Posen, 5. September 1933.

Auftrieb: Rinder 520 (darunter: Ochsen — Bullen — Kühe —), Schweine 1680, Kälber: 440, Schafe: 67, Ziegen —, Ferkel — Zusammen: 2657.

(Notierungen für 100 kg Lebendgewicht ioco Vichmarkt Posen mit Handelsunkosten.

### Rinder:

- a) vollfleischige, ausgemästete, nicht angespannt ..... 68—74
- b) jüngere Mastochsen bis zu 3 Jahren ..... 60—64
- c) ältere ..... 50—56
- d) mäßig genährt ..... 44—48

### Bullen:

- a) vollfleischige, ausgemästete ..... 64—68
- b) Mastbulle ..... 56—60
- c) gut genährt, ältere ..... 48—54
- d) mäßig genährt ..... 40—46

### Kühe:

- a) vollfleischige, ausgemästete ..... 66—72
- b) Mastkühe ..... 56—60
- c) gut genährt ..... 42—46
- d) mäßig genährt ..... 28—34

### Färse:

- a) vollfleischige, ausgemästete ..... 68—74
- b) Mastfärse ..... 60—64
- c) gut genährt ..... 50—56
- d) mäßig genährt ..... 44—48

### Jungveh:

- a) gut genährt ..... 44—48
- b) mäßig genährt ..... 40—42

### Kälber:

- a) beste ausgemästete Kälber ..... 100—108
- b) Mastkälber ..... 88—96
- c) gut genährt ..... 76—86
- d) mäßig genährt ..... 66—72

### Schafe:

- a) vollfleischige, ausgehäutete Lämmer und jüngere Hammel ..... 66—72
- b) gemästete, ältere Hammel und Mutterschafe ..... 56—64
- c) gut genährt ..... —

### Mastschweine:

- a) vollfleischige, von 120 bis 150 kg Lebendgewicht ..... 110—112
- b) vollfleischige v. 100 bis 120 kg Lebendgewicht ..... 104—108
- c) vollfleischige von 80 bis 100 kg Lebendgewicht ..... 98—10
- d) fleischige Schweine von mehr als 80 kg ..... 88—96
- e) Sauen und späte Kastrale ..... 96—10

Marktverlauf: normal.

Kartoffeln. Berlin, 4. September. Speisekartoffeln 0.90—1.10, Weisse, rote und Odenvälder bläue 0.90—1.10, Erbslinge 1.30—1.50, andere gelbfleischige ausser Nieren 1.00—1.20 Rm., Fabrikkartoffeln 8½ Pig. je Stärkeprozent frei Stärkefabrik.

## Märkte

Getreide. Posen, 5. September. Amtliche Notierungen für 100 kg in Zloty fr. Station Poznań.

### Richtpreise:

Weizen neu, zum Vermahlen	19.75—20.25
Roggen	13.25—13.76
Gerste, 681—691 g/l	14.00—14.50
Gerste, 643—662 g/l	13.00—14.00
Braugerste	15.50—16.50
Hafer	12.25—12.50
Roggemehl (65%)	21.25—21.50
Weizenmehl (65%)	33.50—35.5
Weizenkleie	8.50—9.00
Weizenkleie (grob)	9.50—10.0
Roggemehl	8.00—8.50
Winterrübsen	34.00—35.00
Vinternüsse	42.00—43.00
Viktoriaerbse	18.00—22.00
Folgererbse	21.00—25.00
Senf	40.00—42.00
Blauer Mohr	52.00—57.00

Gesamtrendenz: ruhig.

Nach dem Urteil der Börse war die Tendenz für Roggen, Weizen, Braugerste, Hafer, Roggen- und Weizenmehl ruhig, für Mahlgerste schwach.

Transaktionen zu anderen Bedingungen: Roggen 6 t, Weizen 90 t, Gerste 75 t, Roggemehl 45 t, Weizenmehl 36 t, Roggenkleie 110 t, Weizenkleie 25 t, Weizenkleie grob 30 t.

Getreide. Warschau, 4. Sept. Amtlicher Bericht der Getreide-Warenbörse für 100 kg im Grosshandel, Parität Waggon Warschau: Roggen I 13.50—13.85, Einheitsweizen 21—21.50, Sammelweizen 26.50—21, Einheitshafer 13—14, Sammelhafer 12.50 bis 13, Gerstengrätsche 14—15, Felderbsen 22—24, Viktoriaerbse 24—26, Winterrübsen 37—39, Winterrübsen 40—42, Weizenluxusmehl neu 38—43, Weizenmehl I. neu 35—38, Weizenmehl II. neu 32—35, Weizenmehl III. neu 18—23, gebeuteltes Roggemehl 24 bis 25, geslebtes 18—19, Roggenschrotmehl 18—19, Weizenkleie, Schale 9.50—10, mittlere Weizenkleie 9.50—10, Roggenkleie 7.50—8, Leinkuchen 17—17.50, Rapskuchen 13—13.50, Sonnenblumenkuchen 16.50 bis 17.50, Blaumohn 50—60. Transaktionen 2688 t, darunter 1022 t. Marktverlauf: ruhig.

Getreide. Danzig, 4. Sept. Amtliche Notierung für 100 kg in Gulden: Weizen 130 Pid. zum Konsum 12.20—12.50, Roggen, 120 Pid. zum Export 8.30, Roggen neuer zum Konsum 8.65, Gerste feine 10.10—10.45, Gerste, mittel, lt. Muster 9.40—9.80, Gerste, 117 Pid. 9.25, Gerste, 110 Pid. 8.80—8.95, Viktoriaerbse 11.50—15.30, Grüne Erbsen 12.75 bis 17.50, Roggekleie 5.50, Weizenkleie, grobe 6, Weizenschale 6.25, Hafer, neuer 7.60—8.10, Rübsen 25 bis 27.25, Raps 23.

Produktenbericht. Berlin, 4. Septbr. Mit dem Beginn der neuen Woche hat sich das Angebot am Produktenmarkt erneut verringert. Bei ruhigem Geschäft ist die Grundstimmung gut stetig. Es macht sich allgemein eine Verknappung des Rahmenraumes geltend. Am Lieferungsmarkt blieben die Preise für Inlandsbrotgetreide unverändert, wobei sich für Oktoberweizen stärkeres Interesse geltend macht. Für prompte Ware lauten die Forderungen teilweise etwas höher, doch waren erhöhte Preise kaum durchzuholen. In Weizen- und Roggenmehlen hat sich das Geschäft am Platze noch nicht wesentlich gehoben. Hafer liegt stetig und ziemlich unverändert. Gerste ist in mittleren Qualitäten reicher offeriert, doch nur in leichten Sorten eher platzbar.

Getreide-Termingeschäft. Berlin, 4. September. Weizen: September 190.50, Oktober 192, Dezember 195.50; Roggen: September 156.75, Oktober 159, Dezember 162.

Eier. Berlin, 4. September. A) lindecker: Deutsche Handelsklasseneler: I G 1 (vollfrische Eier): Sonderklasse 65 g und darüber 10%, Grösse A unter 65—60 g 9%, Grösse B unter 60—55 g 9½, Grösse C unter 55—50 g 9½, Grösse D unter 50—45 g 8%; II G 2 (frische Eier): Sonderklasse 65 und darüber 9%, Grösse A unter 65—60 g 9, Grösse B unter 60 bis 55 g 8½, Grösse C unter 55—50 g 8½, Grösse D unter 50—45 g 7½; Deutsche unsortierte Eier: Sonderklasse 65 g und darüber 9—9½%; Deutsche abweichende, kleine, mittlere und Schmutzeler Sonderklasse 65 g und darüber 7. — B) Auslandseier: Dänen und Schweden 18er 9½, 17er 9—9½, 15½—16er 8½ bis 8¾, Finnländer, Estländer und ähnliche Sorten 18er 9½, 17er 9—9½, 15½—16er 8½—8¾, Holländer, Belgier und ähnliche Sorten 67—69 g 9½, 60—63 g 9—9½, 56—59 g 8½—8¾, Rumänen normale 7½ bis 8½, kleine, mittlere und Schmutzeler normale 6½ bis 6¾. — C) Kühlhauseneler: Ausländische grosse 8, normale 7. — Witterung: schön. Marktlage: ruhig.

G = Nachfr., B = Angeb., + = Geschäft, \*

Am Sonntag, dem 3. September, verschied verschieden mit den heiligen Sterbesakramenten meine innig geliebte Frau, Mutter und Schwiegertochter

## Frau Helene Schildknecht

im 45. Lebensjahr.

Dies zeigen an:

### Johann Schildknecht und Tochter

Mosina, den 4. September 1933.

Die Beerdigung findet am Mittwoch, 6. September, um 5 Uhr nachmittags vom Trauerhause in Mosina aus statt.

(Wiederholung aus der beschlagnahmten Nummer 202 vom 5. September 1933)

Am 3. September vorm. 8<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Uhr entschlief sanft nach kurzem, schwerem Leiden unsere liebe Mutter, Schwiegermutter, Großmutter und Urgroßmutter

## Pauline Sieling

geb. Helmchen

im 91. Lebensjahr.

Im Namen der trauernden Hinterbliebenen

### Max Sieling.

Popowo, den 3. September 1933.

Beerdigung: Mittwoch, den 6. d. Ms., 3 Uhr nachmittags vom Trauerhause.

Am Sonnabend, dem 2. d. Ms., verschied nach kurzem, schwerem Leiden mein innigst geliebter Mann, unser guter Vater, Onkel und Schwager

## Paul Wende

im vollendeten 65. Lebensjahr.

Dies zeigt tiefschlächtig an

### Martha Wende.

Die Beerdigung findet am Mittwoch, dem 6. d. Ms., nachmittags 4 Uhr von der Leichenhalle des Lutusfriedhofes aus statt.

Schulschränke  
Mützen  
Sweater  
Strümpfe  
empfiehlt  
zu sehr bill. Preisen.

L. Szłapczyński,  
Poznań, Stary Rynek 89.

Kinderwagen  
beste deutsche Marke zu  
verkaufen. Grzeskowiak,  
ul. Kramarska 25.



## Saatzucht Hildebrand

Kleszczewo

empfiehlt zur Saat:

Original Hildebrand's Zeeländer Roggen  
nach den Versuchen der Izba Rolnicza an  
I. Stelle für bessere und schwere Böden

Original Hildebrand's Weissweizen, B.  
auch auf mittleren und leichten Böden  
in allen Versuchen an I. Stelle.

Original Hildebrand's Fürst Hatzfeld-Weizen  
beste Sorte für ganz späte Aussaat

Kleszczewo p. Kostrzyn Tel. Kostrzyn 18

## Dampferzeuger

verbesserter deutscher Konstruktion mit 2 Flammenrohren  
und Speisevorrichtung, patentamtlich geschützt, sowie

## Dampffässer

sämtlicher Größen, vielfach bewährt, liefert als  
langjährige Spezialität

OBORNIKER APPARATEBAU-ANSTALT

Tel. 17 H. Rauhadt, Oborniki Tel. 17

Schnelle Lieferung. Hoher Rabatt Kostenloser Besuch

## Brillen, Kneifer, Lorgnetten

in großer Auswahl, genau optisch der Gesichtsform angepaßt, empfiehlt

Carl Wolkowitz

27 Grudnia 9 Diplom-Optiker 27 Grudnia 9

Absolvent der Hochschule für Optik in Jena

Augenuntersuchungen mittels mehrerer auf

streng wissenschaftlicher Grundlage konstruierter Apparate



Ab 9. September verreist  
Dr. med. A. Weidemann

Kinderärztin.  
Poznań, Sew. Mielżyński 23, Tel. 22-73.

Junge  
Mastenten  
empfiehlt  
Josef Glowinski

Poznań, ul. Gwarka 13

Waschapparat Kom-  
preßor ... 25.00 zł  
Bürsteimer ... 1.80 " "  
Waschseife ... 5.00 " "  
Bügeleisen ... 3.90 " "  
Wasch- und Gardi-  
nenstangen, komplett ... 3.90 " "  
Sämtliche Haushalt- und Küchengeräte billigst bei

LIPSKI

vormal. A. Asch),

Wielka 6 (früher Breitestr.)

Streichs

Kur- und Dampf-

badeanstalt

ul. Woźna 18 am Alten Markt, empfiehlt Dampf- und Wannenbäder.

Gut möbliertes  
Bordzimmers  
mit separatem Eingang  
per sofort zu vermieten.  
Plac Działowy 10,  
Wohnung 10, III. Etg.

Billigst! Billigst!  
Uszulun - Saathölzer  
Germisan - Blaustein  
und alle anderen  
Beizmittel erhalten Sie billigst  
in der  
Drogeria Warszawska  
Poznań, ul. 27 Grudnia 11  
Tel. 20-74.

Überschriftswort (selbst) ----- 20 Groschen  
jedes weitere Wort ----- 12 " "  
Stellengebühr pro Wort ----- 10 " "  
Offerengebühr für geschriebene Anzeigen 50 "

## kleine Anzeigen

Eine Anzeige höchstens 50 Worte  
Annahme täglich bis 11 Uhr vormittags.  
Briefredriese werden übernommen und nur gegen  
Vorweisung des Offertenheines ausgefüllt.

### Verkäufe

**Schultörnister 1,65**

Schultaschen 0,95 zł

Lederetaschen 3,50 zł

empfiehlt

Lederwarenfabrik

Kurdeski

Półwiejska 39.

Wielka 10.

Gummistrümpfe  
für Krampfadern  
beste Marken  
in großer Auswahl

empfiehlt

Centrala Sanitarna

T. Korytowski, Poznań

Wodna 27 Tel. 5111

Büsten

Renaissance, aus fürst-

lichen Haufe, Nussbaum,

innen Eiche, zu verkaufen

Grunwaldzka 20a, Part.

Gutgehendes

Gefreidegeschäft

in Danzig zu verkaufen.

Offerente unter 6011 an die

Geschäft. d. Zeitung.

5 PS. 220 V. Gleich-

strom-Motor

Drahtheile, Rähne,

Schiffsanter, Binden,

Windeheber, Rohrwerk,

Zentrifuge, Dämpfer,

Schrotmühle, 300 Säde,

Vervielfält.-Apparat,

Arbeitswagen, Eichen-

speichen, birk., buch.,

esch., eich. Böhnen ver-

käuflich.

Gegebrecht

Wieles n. Notezia.

Erstklassige Möbel

billig

Woźna 12.

Kaufgesuche

Suche

Dampfkessel,

2 Flammenrohre von 60

bis 90 qm Heißfläche, 7

bis 10 Atmohg. Offerente

unter X. 102 an Buch-

handlung Bernhardt, Bo-

janowo, pow. Rawicz.

Möbel

Bracia Pohl

Jeziuicka 1

eigener Fabrikation

beste, billigte.

Rebhühner

jährige Stück 70 gr

junge Stück 1 zł

kleinere billiger!

empfiehlt

Josef Glowinski

Poznań, ul. Gwarka 13.

Praktische

Hauschneiderin

off. unter 5998 an die

Geschäft. dieser Zeitung.

Bachstein-Flügel

jetzt zu kaufen

gekauft. off. mit

Preisang. u. 6024

a. d. Geschäft. d. Stg.

Gegen die

Mäuseplage

empfiehlt

Giftweizen.

Gaspatronen

u. a.

Drogeria Warszawska

Poznań, ul. 27 Grudnia 11

Tel. 20-74.

Posener Tageblatt

Am Sonntag, dem 3. September, verschied verschieden mit den

heiligen Sterbesakramenten meine innig geliebte Frau, Mutter und

Schwiegertochter

Frau Helene Schildknecht

im 45. Lebensjahr.

Dies zeigen an:

Johann Schildknecht und Tochter

Mosina, den 4. September 1933.

Die Beerdigung findet am Mittwoch, 6. September, um 5 Uhr

nachmittags vom Trauerhause in Mosina aus statt.

Wiederholung aus der beschlagnahmten Nummer 202 vom 5. September 1933)

(Wiederholung aus der beschlagnahmten Nummer 202 vom 5. September 1933)

(Wiederholung aus der beschlagnahmten Nummer 202 vom 5. September 1933)

(Wiederholung aus der beschlagnahmten Nummer 202 vom 5. September 1933)

(Wiederholung aus der beschlagnahmten Nummer